



13

**Maison de la Famille**  
Parentalité positive

17

**Sport**  
L'aviron, c'est la santé

23

**Portrait**  
Sèvres Commerces



Accompagnement scolaire

## Une formule à la carte

“ Au delà de l'école, comment accompagner et encourager les enfants dans leur apprentissage... ” suite p. 6



# aria

Entreprise Générale de Bâtiment  
À votre service depuis 1999

Plomberie – Chauffage – Sanitaire  
Dépannage & Installation

# 01.45.07.07.20

Maçonnerie – Carrelage – Aménagement – Cloisonnement – Isolation

25 Grande Rue 92310 Sèvres

Ouvert  
du mercredi  
au dimanche  
toute la  
journée

MONTÉ  
PÂTISSIER  
CHOCOLATIER  
SÈVRES

9/11, rue Ville d'Avray - 92310 SEVRES

Téléphone : 01 46 26 22 64

Saveurs d'Italie



Epicerie Fine Italienne

7, rue Ville d'Avray - 92310 SEVRES

Téléphone : 01 46 26 25 75

## Sommaire

- 4 **Grand Angle**
- 6 **Dossier rentrée scolaire**  
Accompagnement scolaire  
Perfectionner son anglais  
Restauration scolaire
- 10 **Aménagement urbain**  
Les travaux de l'été
- 13 **Vivre à Sèvres**  
Conférence sur l'éducation positive  
Conseils municipaux des 27 mai et 30 juin
- 15 **Grand Paris Seine Ouest**  
GPSO en fête le 25 septembre  
Familles à énergie positive  
Découverte de l'île de Monsieur
- 16 **Environnement**  
PLU mode d'emploi  
N'en jetez plus !
- 17 **Sport**  
L'aviron santé
- 19 **Culture**  
Médiathèque on the rock !  
Mezzanine Denature  
Journées européennes du patrimoine
- 22 **Commerces**  
Bienvenue aux nouveaux commerces
- 23 **Portrait**  
L'équipe de Sèvres Commerces
- 25 **Tribune libre**
- 26 **Carnet**

## Retour sur les bancs d'école

Plusieurs nouveautés pour cette rentrée scolaire.

Au moment où notre République est régulièrement agressive, il importe d'en brandir fièrement ses valeurs. Toutes les écoles de la ville ont été équipées pendant l'été de porte-drapeaux. La devise républicaine « Liberté, Égalité, Fraternité » y a également été apposée. Par ailleurs, la crèche des Bas-Tillets, l'école maternelle Gambetta et l'école élémentaire des Bruyères ont fait l'objet de travaux importants.

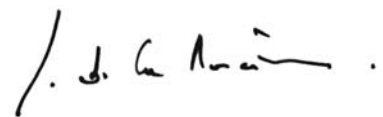
Les études surveillées sont dorénavant assurées en direct par la ville. Le nombre d'enfants par étude ne dépassera pas 22. Ceci doit permettre d'assurer au mieux la continuité de l'apprentissage des élèves.

Le marché de restauration scolaire a été attribué à *Convivio*, une société de taille familiale. Les enfants disposent désormais de cinq produits bio par semaine. Nous poursuivons également la lutte contre le gaspillage alimentaire et nous engageons un processus de revalorisation des déchets organiques.

Sèvres dispose à présent d'un nouvel outil pour l'apprentissage des langues étrangères, avec l'arrivée du British Council en centre-ville. Grâce au partenariat signé avec lui, ce sont près de deux cent collégiens et lycéens de 5<sup>e</sup> et 2<sup>de</sup> qui vont bénéficier, gratuitement, d'un cycle d'apprentissage de deux heures par semaine tout au long de l'année scolaire ou de perfectionnement une semaine par an.

Enfin, pour la première fois cette année, les inscriptions aux activités périscolaires étaient proposées via Internet. Plus de 80 % des familles ont répondu présentes. Qu'elles en soient chaleureusement remerciées.

Je vous souhaite, à toutes et à tous, une très bonne rentrée.



**Grégoire de La Roncière**  
Maire de Sèvres  
Conseiller départemental des Hauts-de-Seine

**Permanence du maire sans rendez-vous mardi 6 septembre de 8 h 30 à 10 h 30.**  
**Permanence des élus sur le marché Saint-Romain samedi 10 septembre de 10 h 30 à 12 h 30.**

SÈVRES



HAUTS-DE-SEINE

**Directeur de la publication :**  
Grégoire de La Roncière, Maire de Sèvres  
**Directeur adjoint de la publication :**  
Philippe Cézard

**Ont également participé à ce numéro :**  
Marie Aubrée, Maxime Dupetitmagneux,  
Antoine Gillot

**Agenda :** Christine Nguyen  
**Photographes :** Thierry Gougenot, Carole Martin

**Conception graphique :**  
Maxime Dupetitmagneux

**Rédaction et administration :**  
Service de la Communication  
Mairie de Sèvres, 54, Grande-Rue  
92310 Sèvres  
☎ 01 41 14 10 10  
🌐 [www.sevres.fr](http://www.sevres.fr)  
✉ [mairie@ville-sevres.fr](mailto:mairie@ville-sevres.fr)  
🌐 <http://www.facebook.com/villedesevres>

**Régie publicitaire :** Cithéa Communication  
178, quai Louis Blériot 75016 Paris  
☎ 01 53 92 09 00 / 06 06 47 35 05  
✉ [contact@citheacomunication.fr](mailto:contact@citheacomunication.fr)  
🌐 [www.citheacomunication.fr](http://www.citheacomunication.fr)

**Impression :**  
Imprimerie Desbouis Grésil  
Z.I du Bac d'Ablon  
10-12 rue Mercure  
91230 Montgeron  
Imprimé sur papier PEFC  
à l'aide d'encre végétale

**Distribution boîtes aux lettres :** Isa +

**Dépôt légal :** 3<sup>e</sup> trimestre 2016





## 09 Commerces

JUIN

Les commerçants de Sèvres se sont retrouvés pour un moment de convivialité lors de leur dîner, en présence de Grégoire de La Roncière, heureux de les voir réunis autour d'une même envie, impulser une nouvelle dynamique pour le commerce sévrien. Les commerçants tiennent à remercier Jie Jin (Soleil Levant) pour son accueil chaleureux et ses délices asiatiques.



## 11 Soirée DJs

JUIN

Grosse affluence à l'occasion du feu d'artifice et de la soirée DJs dans le square Carrier-Belleuse.



## 17 Concert

JUIN

Messe en Sol de Schubert et concertos avec la participation du conservatoire de Meudon, de l'Ensemble vocal et des lauréats du conservatoire de Sèvres, sous la direction de Matthieu Roy & Catherine Bignalet.



## 12 Gala de la Jeune Sévrienne

JUIN

Comme tous les ans, la Jeune Sévrienne présentait son gala de danse contemporaine au SEL. C'est l'occasion de féliciter l'association pour l'excellence des résultats qu'elle a obtenu cette année en gymnastique rythmique (7<sup>e</sup> au championnat de France), en gymnastique artistique féminine où l'équipe Poussines est championne régionale Île-de-France, et en escrime, où l'équipe d'Île-de-France Ouest, dont fait partie Vénissia Thépaut, la cadette de l'équipe, est championne de France Minimes.



## 17 Serres

JUIN

Le service des espaces verts a procédé à sa vente annuelle au profit du CCAS, et a recueilli 3 262 €.





**18**  
JUN

## Sèvres Vintage

Défilé de voitures anciennes, animations diverses et cinéma en plein air ont ponctué cette journée résolument vintage.



**01**  
JUILLET

## Opération Permis

Organisée par la ville et Action Jeunes pour la 7<sup>e</sup> année consécutive, l'initiation à la conduite automobile et au code de la route, destinée à 16 Sévriens âgés de 16 à 18 ans, a récompensé Marwan Hemimou qui a remporté l'épreuve de test, en présence de Belkacem Belarbi, maire adjoint chargé de la Jeunesse et des Sports. Marwan voit son permis B financé.



### Disparition

Giselher Klöse, président de l'Association franco-allemande de Wolfenbüttel, est décédé le 18 mai, peu de temps après le séjour de la délégation sévrienne en Allemagne.

Âgé de 64 ans, enseignant à la Grande école de Wolfenbüttel depuis 1988, il était professeur de français et d'anglais. C'était un infatigable militant des relations entre nos deux villes. Le conseil municipal adresse à sa famille et à ses proches ses plus sincères condoléances à l'occasion de cette disparition brutale.



**08**  
JUILLET

## Vacan'Sports

Patrick Devedjian, président du conseil départemental des Hauts-de-Seine, a lancé *Vacan'Sports Été 2016*, au Parc nautique départemental de l'île de Monsieur. Il en a profité pour annoncer le lancement d'un programme ambitieux d'équipements aquatiques sur deux sites départementaux, l'île de Monsieur et le site de La Grenouillère à Antony. Les deux équipements proposeront des espaces aquatiques, intérieurs et extérieurs, couverts et découverts, dont des bassins ludiques et des espaces de détente.





### Parole d'élue

Près de 500 élèves des écoles élémentaires fréquentent les études surveillées après l'école, et la quasi totalité

des enfants de maternelle étaient inscrits l'an passé aux temps d'activités de 15 h 45 à 16 h 30. Malgré un contexte budgétaire de plus en plus contraint, la ville continue à accompagner les familles en conservant la gratuité de ce temps d'accueil après l'école pour les maternelles et en maintenant à l'identique les tarifs de toutes les prestations périscolaires. Par ailleurs, un effort tout particulier est porté sur la qualité des études surveillées en fixant un taux d'encadrement permettant un meilleur accompagnement des enfants.

Bonne rentrée scolaire à tous !

Anne Texier  
Maire adjointe  
Famille  
Activités périscolaires



Soutenir l'apprentissage des enfants pour les encourager

## Accompagnement scolaire Une formule à la carte

**Au delà de l'école, comment accompagner et encourager les enfants dans leur apprentissage. Tour d'horizon des possibles, à commencer par les études surveillées.**

### Les études surveillées

Depuis 1992, les études surveillées étaient assurées par l'APOES (Association pour la Promotion des Études Surveillées). En février 2016, l'APOES a informé la ville qu'elle cessait son activité. Pour éviter la suppression des études surveillées, la ville a décidé de reprendre intégralement à son compte l'organisation des études surveillées.





**22 élèves maximum.** À compter de cette rentrée, la gestion des études aussi bien au niveau des inscriptions des enfants que de la gestion du personnel « enseignant » est assurée par la ville, via la Direction de l'Éducation, de la Famille, de l'Enfance et de la Jeunesse. Le seuil de création d'une étude est fixé à 15 élèves et le nombre d'enfants confiés à un encadrant ne dépassera pas 22 élèves. La limite de 22 enfants maximum par étude répond à un souci de qualité d'accueil des enfants, afin d'assurer au mieux la continuité de l'apprentissage des élèves. Ce qui signifie qu'il y aura 3 études en plus cette année en supposant que le même nombre d'enfants soit inscrit, soit un surcoût pour la ville de 20 000 €.

### Accompagnement scolaire associatif

Quatre associations font de l'accompagnement scolaire :



#### Les Enfants Animateurs

Élèves des écoles élémentaires, du collège et du lycée.

-  6, escalier Croix-Bosset
-  01 45 34 00 04
-  enfants.animateurs@free.fr
-  www.enfants-animateurs.net





#### ASS de Coeur

Élèves des écoles élémentaires et du collège.

-  5, rue Pierre Midrin et salle Paul Cézanne, quartier Danton
-  maitefauquet@yahoo.fr
-  01 45 34 84 10 ©M. Wright

#### La Courte Échelle

Élèves des écoles élémentaires et du collège.

-  au sein des établissements scolaires
-  06 20 12 29 15
-  la\_courte\_echelle@yahoo.fr
-  sevres-associatif.fr/courte-echelle





à progresser.

**ASTI (Association de Solidarité avec les Travailleurs Immigrés)**

Élèves des écoles élémentaires, du collège et du lycée.

- 📍 10, rue des Caves du Roi
- ☎ 01 46 26 54 20
- ✉ astidesevres@free.fr

**Remobilisation scolaire**

Actions Jeunes s'adresse aux collégiens et lycéens. Afin de prévenir le décrochage scolaire, les éducateurs sont présents tout au long de l'année auprès des jeunes à l'aide, notamment, d'un module de remobilisation scolaire.

- 📍 170, Grande-Rue
- ☎ 01 46 26 45 22 / 06 31 08 05 36
- ✉ aj.chaville@wanadoo.fr

**L'esc@le**

L'esc@le dispose d'un service de mise en relation d'étudiants (à partir de 18 ans) ou professeurs avec des élèves pour de l'aide aux devoirs ou du soutien scolaire.

- ☎ 01 41 14 12 20
- ✉ lescale@ville-sevres.fr

# Perfectionner son anglais Sèvres accueille le British Council

**La ville a engagé un partenariat avec le collège, le lycée et le British Council pour encourager l'apprentissage de l'anglais.**

**E**n partenariat avec la ville et l'Éducation nationale, le British Council propose des cours d'anglais à partir de septembre 2016 au 12, rue Leconte, en face du Collège de Sèvres. Pour la ville, cette initiative fait partie intégrante de son programme d'actions pour promouvoir l'apprentissage des langues étrangères, notamment l'anglais, auprès des jeunes Sévriens. Une convention a été signée entre le British Council, le lycée, le collège et la ville.

**Un partenariat exemplaire.** Quatre-vingt-seize élèves de 5<sup>e</sup> et autant d'élèves de 2<sup>de</sup> bénéficient gracieusement de deux heures de cours de remise à niveau par semaine tout au long de l'année scolaire ou d'une semaine de 30 heures de cours de perfectionnement durant les petites vacances. De plus, tous

les élèves du collège de Sèvres et du lycée Jean-Pierre-Vernant souhaitant s'inscrire à des cours bénéficient de 15 % de réduction. En échange, la ville accorde au British Council des facilités pour son installation.

**Le British Council.** Le British Council est l'organisation internationale du Royaume-Uni pour les relations culturelles et les opportunités éducatives, l'équivalent de l'Alliance française pour notre pays. Il est présent dans plus de 100 pays et compte plus de 8 000 salariés – dont 2 000 professeurs – qui travaillent chaque année avec des milliers de professionnels, de décideurs et des millions de jeunes par le biais de l'enseignement de l'anglais.



Près de 200 élèves vont bénéficier d'une remise à niveau gratuite.

©M. Wright





### Parole d'élue

L'équilibre alimentaire des enfants est primordial pour leur bon développement physique et intel-

lectuel ; la ville a ainsi choisi de poursuivre son effort de qualité avec plus de produits frais, 20 à 25 % de bio et des circuits courts. Des animations autour du bio et des déchets ainsi que l'incitation pour les enfants à goûter à tout contribuent à faire du repas également un moment éducatif. Le nouvel Espace Familles en ligne permet aux parents de désinscrire très simplement leur enfant en cas d'absence permettant ainsi de limiter le gachis de nourriture et de maîtriser les coûts. Le repas reste ainsi à Sèvres, à 4,99 € maximum, le moins cher des 8 villes de GPSO.

Bon appétit !

Fanny Hervé  
Première Maire Adjointe  
Vie scolaire



## Restauration scolaire

# Du nouveau dans l'assiette

**Le marché de restauration scolaire a été renouvelé cette année, avec comme objectif d'améliorer la qualité des repas, sans en faire évoluer le coût pour les parents.**

**D**eux mille repas sont servis quotidiennement dans les écoles de Sèvres. Cela représente près de 310 000 repas chaque année. C'est pourquoi la ville a été particulièrement vigilante, lors du renouvellement du marché de restauration. Des objectifs étaient posés :

- privilégier la qualité et l'origine des produits ;
- satisfaire les attentes et les besoins nutritionnels des enfants ;

- assurer un accompagnement éducatif durant la prise des repas, y compris en sensibilisant nos écoliers à réduire le gaspillage et à gérer les biodéchets.

### Plus de bio et des produits de qualité !

Le prestataire retenu, *Convivio*, est une entreprise familiale de taille moyenne,

implantée dans l'Ouest. La cuisine centrale desservant Sèvres est située à 20 km. Elle s'approvisionne dans un rayon de 100 km avec le souci de réduire les intermédiaires. Pour ce faire, elle formalise des engagements d'achats, permettant ainsi au producteur d'anticiper sa production.

Cette stratégie permet entre autres de bénéficier d'une qualité gustative et de la fraîcheur des produits. Rappelons que des diététiciens travaillent à la compo-





Deux mille enfants déjeunent quotidiennement dans les cantines.

En amont, les livraisons sont faites soit en barquettes polypropylène (recyclables) soit en bac inox (pour les plats chauds uniquement). Ces derniers sont récupérés après rinçage sur site lors de la livraison suivante, tout comme les barquettes potentiellement.

Ainsi, lorsque les enfants sont servis le midi, c'est toute la chaîne, de la production à la revalorisation des déchets, qui a été repensée.

La restauration en bref

- Le nouveau prestataire, *Convivio*, à Sèvres :
- ✓ 2 000 repas/jour soit 310 000 repas/an ;
  - ✓ 5 produits bio/semaine ;
  - ✓ des menus des écoles maternelles à 4 composantes ;
  - ✓ des animations autour du bio et des déchets ;
  - ✓ le recyclage des déchets organiques par méthanisation.

tion des menus pour respecter la saisonnalité des fruits et légumes.

*Convivio* s'engage à proposer 5 produits bio (dont 2 fruits) par semaine au lieu de 3 précédemment. Les fruits et légumes proviennent uniquement de France. Un poisson frais est proposé une fois par mois.

Les poissons panés et beignets sont surgelés, garantis sans arête et sans peau. Ils ne sont pas obtenus à

partir de miettes ni de chair de poisson hachée, mais à partir de blocs de filets de poissons présentés en plaque ou en filets individuels de poisson.

De plus, la ville a positionné un repas végétarien par mois, interdit les additifs et

continue à fournir le pain d'un boulanger local.

*Convivio* propose de la volaille *Label rouge*. Les autres viandes proviennent de France, à l'exception de l'agneau (Irlande).

La ville et *Convivio* font de la lutte contre le gaspillage alimentaire une priorité. Afin d'impliquer les enfants dans la démarche, des tables de tri sont installées dans

les réfectoires des cinq écoles élémentaires. Les déchets sont collectés une fois par semaine. Ils sont ensuite valorisés, selon un procédé naturel de méthanisation, pour être transformés en biogaz, une source d'énergie renouvelable.

Lutte contre le gaspillage alimentaire

**80 %**  
**LE CHIFFRE DU MOIS**  
 Plus de **80 %** des inscriptions aux activités périscolaires se sont faites sur Internet, via l'Espace Familles. Les familles sévriennes ont massivement adopté ce nouveau service qui continuera à s'améliorer et s'enrichir au fil du temps !






Travaux de l'été

## Près de 2 millions d'euros investis

Que ce soient dans les bâtiments municipaux ou sur la voirie, ce sont près de 2 millions qui ont été engagés cet été pour améliorer notre qualité de vie. Tour d'horizon des principaux d'entre eux.



 Toutes les écoles  
 Pose de portes-drapeaux et devises  
Travaux de sécurité (Vigipirate)  
 105 000



 Rues de la Monesse  
et de Ville-d'Avray  
 Enfouissement des réseaux  
 237 000



 Médiathèque  
 Remplacement de la verrière  
Modification banque d'accueil  
Renforcement éclairage  
 212 000



 Crèche des Bas-Tillets  
 Rénovation des sanitaires intérieurs  
et extérieurs  
 47 000



 Rue Ernest Renan  
 Réfection d'une partie  
de la chaussée et des trottoirs  
 243 000







 Grande-Rue  
 Réfection du trottoir devant l'immeuble Cogedim  
 270 000



 Ecole maternelle Gambetta  
 Sanitaires et plinthes  
 70 000



 Square Carrier-Belleuse  
 Pose d'un sol souple sous les balançoires  
 14 500






 Gymnase des Postillons  
 Étanchéité des châssis hauts  
 50 000



 Ecole élémentaire des Bruyères  
 Rénovation des sanitaires  
 80 000



 Bus 469  
 Mise aux normes des quais pour les personnes à mobilité réduite  
 57 000





# Des Voisines de Confiance Près de Chez Vous !



**MÉNAGE, REPASSAGE, VITRES,  
TERRASSES, JARDINAGE, BRICOLAGE,  
SENIORS, INCAPACITÉ TEMPORAIRE  
GARDE D'ENFANTS, ET SOUTIEN SCOLAIRE**

**TEL : 01 84 01 10 16**

Agence sur Sèvres et communes voisines

[www.leszadom.fr](http://www.leszadom.fr)

7 avenue de l'Europe à Sèvres 92310

[sevres@leszadom.fr](mailto:sevres@leszadom.fr)

Les  à dom  
Particuliers et professionnels



\*valable uniquement pour les services aux particuliers régis par l'art. 199 sexdécies du CGI.

VENTE • LOCATION • GESTION



## APPARTEMENTS & MAISONS

ESTIMATION GRATUITE

PARCE QUE NOS MEILLEURES  
RÉFÉRENCES SONT NOS CLIENTS,  
VOTRE EXIGENCE EST LA NÔTRE  
DEPUIS PLUS DE 15 ANS

AGENCE DE MEUDON  
19, rue Marcel Allégot  
92190 Meudon  
Tél : 01 46 26 34 00

AGENCE DE SÈVRES  
82, Grande Rue  
92310 Sèvres  
Tél : 01 41 14 40 00

[www.appartementsetmaisons.com](http://www.appartementsetmaisons.com)





# Une nouvelle discipline L'éducation positive

La Maison de la Famille vous convie à participer à la conférence-débat sur l'éducation positive qu'elle organise au SEL le jeudi 29 septembre à 20 h.

Sophie Benkemoun, docteure en médecine et fondatrice de l'Atelier des Parents, qui anime cette conférence répond aux questions de la Maison de la Famille.



**Qu'est ce que la parentalité ou l'éducation positive ?**


La parentalité positive permet à un parent d'accompagner son enfant au quotidien avec bienveillance pour qu'il devienne un adulte capable d'exprimer ses émotions et ses besoins tout en tenant compte de ceux des autres.

**Pourquoi est-ce un sujet d'actualité en France ?**


Jusqu'à la Deuxième Guerre mondiale, la parentalité était basée sur un jeu de pouvoir : l'adulte était tout-puissant et l'enfant subissait. Ensuite est venue l'époque de l'enfant roi. Les parents d'aujourd'hui ont compris qu'aucune de ces formes n'était la bonne et les neurosciences viennent confirmer qu'elles sont même risquées pour le développement du cerveau de l'adulte en devenir.

**Comment vous êtes-vous spécialisée sur ce sujet ? Quel est votre parcours ?**

J'ai habité aux USA où mon fils était scolarisé dans une école qui proposait aux parents de suivre des ateliers pour apprendre à communiquer « autrement » avec les enfants. À mon retour en France j'ai commencé à utiliser les outils appris dans mon métier de médecin scolaire et en 2006 j'ai créé l'Atelier des Parents pour permettre de partager ces outils avec des parents et des professionnels.



**L'ÉDUCATION POSITIVE**  
Conférence / Débat  
organisée par la Maison de la Famille



**Jeudi 29 septembre - 20h**

**Être parents, pensez-vous que ça s'apprend ?**

Oui. On a longtemps cru que l'amour qu'on porte à nos enfants suffisait pour les éduquer. Il est indispensable, mais insuffisant quand il s'agit de susciter leur coopération, d'être à l'écoute de leurs émotions et il ne nous empêche malheureusement pas de dire des paroles blessantes.



La Maison de la Famille  
 64 rue des Binelles  
 mdlf.direction@orange.fr  
 www.mdlf-sevres.org  
 01 45 07 21 38



Conseil municipal du 30 juin

## Parmi les sujets abordés

**Dans un souci de transparence sur les travaux du conseil municipal, cette rubrique fait suite à chaque séance du conseil. Vous pouvez retrouver l'intégralité des points abordés sur le site de la ville**

**Vœu** pour soutenir la candidature de la Ville de Paris pour les Jeux Olympiques 2024.

**Vœu** pour l'abandon du projet de la Ville de Paris de la fermeture des berges de la Seine rive droite.

**Approbation du Contrat de Développement Département - Ville** pour la période 2016-2018. Depuis 2011, le département des Hauts-de-Seine a mis en œuvre un dispositif de soutien aux initiatives communales par la voie contractuelle. Le premier contrat a été signé le 16 mai 2013 pour un montant total de 2 283 933 €. Pour la période 2016-2018, la ville a conclu un nouveau contrat avec le département pour un montant de subventions de 2 750 000 €, représentant 45 % d'augmentation des investissements.

**Budget communal - Approbation des comptes administratifs du budget principal et du budget annexe du parking du théâtre pour l'exercice 2015.** Malgré un environnement économique complexe et instable, la gestion de l'exercice 2015 dégage un excédent de 54 267,10 €. Fait inédit, les dépenses de personnel et frais assimilés ont suivi l'évolution du taux d'inflation constaté en 2015 (0,07 %), ce qui représente une hausse très limitée en valeur (11 031 €) jamais vue précédemment. Le ratio « Encours de dette / Population », après avoir augmenté de façon significative du fait de la mobilisation d'une enveloppe d'emprunt de trois millions d'euros en 2011, enregistre une forte baisse depuis 2012 (627 € par habitant), du fait du

remboursement de l'annuité de la dette en capital et surtout de l'absence de recours à l'emprunt depuis 2014.

**Fixation des modalités de mise à disposition de salles et d'équipement municipaux pour l'organisation de primaires politiques.** Le conseil a adopté un règlement, fixant les modalités de mise à disposition de salles municipales et d'équipements, relatif à l'organisation de primaires en vue de l'élection présidentielle. Les mêmes modalités et moyens sont accordés à tous les partis et groupements politiques qui souhaiteraient organiser de telles primaires à Sèvres.

**Affaires périscolaires - Fixation des tarifs pour l'année 2016/2017 et mise en place des études surveillées - Fixation d'une indemnité aux directeurs d'écoles au titre de la coordination et des taux de vacation des enseignants.**

- Aucune augmentation de l'ensemble des tarifs périscolaires pour l'année scolaire 2016/2017.

- Afin d'éviter la suppression des études surveillées qui participent à la continuité de l'apprentissage des élèves sévriens, la ville prend en charge l'intégralité de la gestion des études, à partir de septembre 2016. Ces dernières seront placées sous le contrôle du directeur ou de la directrice d'école et seront assurées prioritairement par les enseignants.

**Charte des Agents territoriaux spécialisés des écoles maternelles (ATSEM) de Sèvres.** Une charte a été approuvée afin de per-


mettre à chacun, agents communaux et personnel enseignant, d'être au service de la qualité des apprentissages et du bien-être des enfants. Pour s'en assurer, un suivi de son exécution sera mis en place.

**Affaires financières et budgétaires - Attribution de subventions pour l'acquisition de vélos à assistance électrique (VAE).** Subventions de 9 nouvelles acquisitions de vélos à assistance électrique (VAE) par des Sévriens.

**Détermination des tarifs municipaux pour l'année scolaire 2016/2017 et approbation d'une convention avec la ville de Chaville pour la mise à disposition de la piscine municipale aux enfants des groupes scolaires de Chaville.** En 2016/2017, il a été décidé de maintenir les tarifs actuels des services municipaux sans aucune modification, concernant notamment les locations de salles et diverses activités de sport et de loisirs.

**Attribution d'une subvention exceptionnelle** de 1 500 € à un Sévrien, athlète handisport, pour sa prochaine participation aux World Masters Games prévus en 2017 à Auckland.

**Attribution d'une subvention exceptionnelle** de 14 000 € à Dynamic Sèvres pour un projet global d'animation en faveur des jeunes du quartier Danton à partir du terrain de proximité.

 [www.sevres.fr/la-mairie/conseil-municipal/deliberations](http://www.sevres.fr/la-mairie/conseil-municipal/deliberations)



## Grand Paris Seine Ouest en fête Construisons la ville durable

**Dimanche 25 septembre, de 11 h à 19 h, parents et enfants sont attendus au parc de Billancourt à Boulogne-Billancourt pour une journée festive et familiale.**

**A**u programme de « Grand Paris Seine Ouest en fête. Construisons la ville durable », de nombreuses animations ludiques, 100 % gratuites, autour du thème du développement durable.

### Parmi les animations à ne pas manquer

#### Biodiversité :

- ✓ Jardinage écologique

- ✓ Ateliers enfants
- ✓ Potager écologique
- ✓ Vols de rapace
- ✓ Visites guidées du parc et de l'éco-quartier du Trapèze.

#### Prévention des déchets :

- ✓ Cuisine anti-gaspi
- ✓ Smoothie party

#### Mobilité :

- ✓ Vélos jukebox
- ✓ Nouvelle glisse urbaine



- ✓ Test d'Autolib' et de vélos à assistance électrique
- ✓ Atelier de réparation de vélos

#### Programme et informations

📍 [www.seineouest.fr](http://www.seineouest.fr)

## Économies d'énergie Relevez le défi !

**Le défi « Familles à énergie positive » arrive sur le territoire de GPSO !**

**U**n challenge pour réduire ensemble de façon concrète, efficace et ludique les consommations d'énergie et d'eau ! Cet automne, GPSO, avec l'appui de l'Agence locale de l'énergie, invite les habitants du territoire à relever le défi. Quelle que soit leur situation, locataires ou propriétaires, résidant en appartement ou en pavillon, peuvent éviter de gaspiller de précieux kilowattheures grâce à la mise en place d'éco-gestes. Lancement du défi prévu début décembre.

Pour s'inscrire, rendez-vous sur [www.familles-a-energie-positive.fr](http://www.familles-a-energie-positive.fr) ou contacter l'animateur local du défi au sein de l'Agence locale de l'énergie :

✉ [faep@gpso-energie.fr](mailto:faep@gpso-energie.fr)

☎ 01 45 34 60 63.

Plus d'informations sur

📍 [www.gpso-energie.fr](http://www.gpso-energie.fr)

Samedi Nature Sèvres - 1<sup>er</sup> octobre

## Découverte naturelle de l'île de Monsieur

Une balade, proposée par la Maison de la Nature, pour comprendre la démarche environnementale adoptée sur ce site pour préserver au mieux la rivière, les berges, les espèces. Départ à 14 h 30, sur le quai de la station « Musée de Sèvres » du T2, côté berges.

Pour la famille – Les enfants sont accompagnés - départ à 14 h 30, jusqu'à 17h. Sur inscription obligatoire au numéro d'appel gratuit : 0800 10 10 21 / Nombre de places limité.





PLU : mode d'emploi

## La hauteur des constructions

Retrouvez régulièrement des conseils à propos du plan local d'urbanisme.

### Définition

L'article 10 du règlement de chaque zone du PLU indique la hauteur maximale autorisée pour chaque construction. Cette hauteur a été déterminée en fonction de la nature du bâti des différents secteurs de la ville.

### Réglementation du PLU

En zone UCV, c'est-à-dire en centre-ville, la hauteur maximale d'une construction est de 18 mètres à l'égout ou au faîtage.


En zone UR1, soit dans les secteurs situés à proximité des voies de communication principales, la hauteur maximale d'une construction est de 9 mètres à l'égout du toit, et de 12 mètres au faîtage de la toiture.


En zone UR2, sur les coteaux de Sèvres, la hauteur maximale

d'une construction est de 6 mètres à l'égout du toit, et de 9 mètres au faîtage de la toiture.

Le règlement du PLU, téléchargeable sur le site de la ville, détaille les exceptions qui peuvent exister, et les modes de calcul de la hauteur des constructions.

**Pour approfondir :** cet article présente la règle générale. Des exceptions peuvent exister. Pour tout projet, nous vous invitons à prendre contact avec le service de l'urbanisme :

 [www.sevres.fr/la-mairie/urbanisme/service-de-lurbanisme](http://www.sevres.fr/la-mairie/urbanisme/service-de-lurbanisme)

 01 41 14 10 10

Pour consulter le PLU :

 [www.sevres.fr/la-mairie/urbanisme/plu-2015](http://www.sevres.fr/la-mairie/urbanisme/plu-2015)

## Une cuisine moins gourmande en énergie !

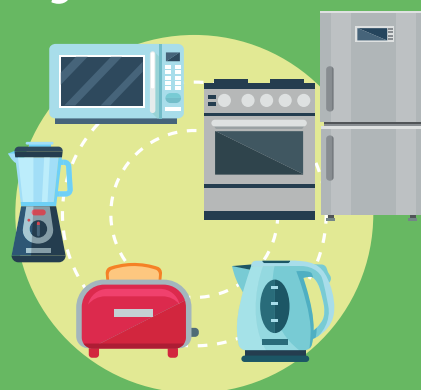
Évitez d'accumuler les appareils électroménagers : ils sont aujourd'hui plus économes en énergie qu'hier, mais on en achète toujours plus. Visez la juste capacité : plus ils sont gros, plus ils sont gourmands. Pensez à débrancher les appareils non utilisés.

### La vaisselle

Si vous lavez la vaisselle à la main, utilisez des bassines pour laver et rincer sans laisser couler l'eau. Utilisez le mode éco de votre lave-vaisselle.

### Le froid

D'après l'ADEME, la consommation du réfrigérateur/congélateur représenterait environ 30 % de votre facture d'électricité. Choisissez les modèles les plus économes en énergie.



Dégivrez le congélateur tous les 3 mois : 1 à 2 cm de glace peuvent entraîner une surconsommation de 30 % (ADEME).

Décongelez vos aliments au réfrigérateur plutôt qu'au micro-ondes en le prévoyant un peu plus à l'avance.

Le réfrigérateur ne doit jamais être collé au mur au risque de faire travailler le compresseur inutilement et d'alourdir votre facture. Pensez également à le dépoussiérer régulièrement. Installez-le à distance des sources de chaleur.

Un mauvais rangement dans votre réfri-



gérateur peut entraîner une surconsommation : l'air doit pouvoir bien y circuler. Évitez d'entasser les aliments, enlevez tous les suremballages. Respectez les zones de froid et n'y rangez jamais des aliments encore tièdes ou chauds.

### La cuisson

Utilisez des casseroles ou des poêles adaptées à la taille de vos plaques de cuisson. Quand vous posez un couvercle sur une casserole d'eau à faire bouillir, vous utilisez 4 fois moins d'énergie !

Évitez les programmes autonettoyants des fours, peu économes et limitez le préchauffage.

 **Stéphanie Araud-Laporte**

Auteure de « *Moins gaspiller, c'est pas sorcier !* » (Marabout)





▲ Sport d'équipe, l'aviron favorise le retour à une vie sociale après une maladie.

## Val de Seine Nautique

# L'aviron, c'est la santé !

**En salle ou sur l'eau, l'aviron peut se pratiquer toute l'année. C'est un sport qui s'adapte à tous types de pratiquants.**

Lorsque l'on rencontre Jean-Alex Brunelle et Alain Tassy, on s'embarque pour une navigation au long cours sur les bienfaits de l'aviron. L'un préside VSN et l'autre est un passionné des réponses qu'apporte l'aviron aux problèmes de santé. L'un comme l'autre ont suivi une formation de coach aviron-santé. Celle-ci leur permet d'avoir les compétences nécessaires pour garantir une pratique sécurisée en prévention primaire (public senior et sédentaire), et tertiaire (personnes atteintes de pathologies chroniques).

Pour Martine Duclos, chef du service Médecine du Sport au CHU de Clermont-Ferrand, l'inactivité physique est devenue la première cause de mortalité évitable, responsable de plus de décès que le tabagisme. Ainsi, si la France est championne d'Europe en matière d'espérance de vie, elle ne se classe que dixième pour l'espérance de vie sans incapacité. Il est donc essentiel de pra-

tiquer cinq fois trente minutes d'activité d'endurance minimum par semaine et c'est là qu'intervient l'aviron.

Sur le plan musculaire, l'aviron est un sport quasi complet puisqu'il fait travailler pratiquement tous les muscles : membres supérieurs, membres inférieurs, abdominaux, lombaires.

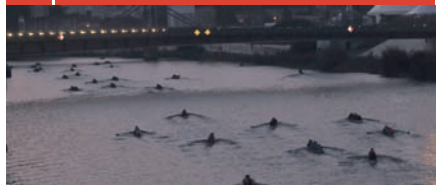
### Un sport complet et sécurisant

Sport d'endurance, il ne présente que des avantages pour l'appareil cardiovasculaire. Il régule la pression artérielle, abaisse la fréquence cardiaque et améliore le rendement énergétique. En termes de sécurité, l'aviron se pratique assis. Cela réduit le risque d'accident, notamment chez les personnes en surcharge pondérale. Il n'y a pas de vibrations, donc pas de sollicitations des articulations comme dans la course à pied ou la marche rapide.

Quel que soit votre âge, quelle que soit votre forme, l'aviron-santé a une solution à vous proposer. N'hésitez pas à contacter Val de Seine Nautique.

✉ vsn-aviron@hotmail.fr  
 📍 www.vsn-aviron.fr  
 ☎ 01 46 29 01 44

### ▼ La traversée de Paris



#### Samedi 25 septembre

Après un petit-déjeuner convivial aux aurores, plus de 200 bateaux partent de Sèvres pour un parcours de 28 km sur la Seine jusqu'au cœur de la capitale puis retour à la base nautique de l'île de Monsieur.

✉ contact@aviron-iledefrance.org  
 📍 www.aviron-iledefrance.org



## ESTIMATION GRATUITE

### AGENCE DE CHAVILLE



NOUS VOUS  
ACCOMPAGNONS  
DANS VOS  
PROJETS  
IMMOBILIERS  
DEPUIS 15 ANS

### AGENCE DE SÈVRES



**01.47.09.87.87**

AGENCE PRINCIPALE CHAVILLE  
1986 Avenue Roger Salengro  
92370 CHAVILLE



**01.46.29.02.02**

AGENCE PRINCIPALE SEVRES  
104 Grande Rue  
92310 SEVRES

S.A.R.L. PRESENCE IMMO - 1986 avenue Roger Salengro - 92370 CHAVILLE - Tel : 01 47 09 87 87 - Fax : 01 47 09 87 88 - E-mail: chaville@agenceprincipale.com / S.A.R.L. PRESENCE IMMO - 104 GRANDE RUE - 92310 SEVRES - Tel : 01 46 29 02 02 - Fax 01 46 29 02 03 - E-mail : sevres@agenceprincipale.com - Carte Professionnelle Transaction n°92A/0177 - Garantie Financière SO.C.A.F. avec manquement de fonds - R.C.S. Nanterre B-430 355 610



Sections Internationales de Sèvres

## UNE EDUCATION BILINGUE INTERNATIONALE AUX PORTES DE PARIS



**UN ENSEIGNEMENT DE QUALITE EN ANGLAIS OU ALLEMAND**  
de la petite section à la terminale



**ECOLE**  
Boulogne et Sèvres  
Maternelle et primaire  
Programmes intégré et mercredi



**COLLEGE**  
Sèvres et Chaville  
Echanges culturels  
Théâtre



**LYCEE**  
Sèvres  
Voyages  
Orientation Post-Bac



**PROFESSEURS**  
Natifs  
Expérimentés  
Engagés

Pour s'inscrire ou en savoir plus, contactez nous au 01 72 77 70 40 ou [www.sis-sevres.net](http://www.sis-sevres.net)



# Médiathèque On the rock !

**Le mouvement rock a révolutionné la musique et la société en bousculant les convenances et en enflammant la planète. La médiathèque rentre dans la danse du 27 septembre au 22 octobre.**

Pour la 4<sup>e</sup> édition du *Carrefour des Arts*, la médiathèque propose un focus sur la culture rock et ses multiples déclinaisons en musique, littérature, cinéma, arts visuels... À travers l'exposition « I love New York », Renaud Monfourny, photographe, journaliste et co-fondateur du magazine *Les Inrockuptibles*, présente quinze portraits en noir et blanc de figures emblématiques de la culture rock : Iggy Pop, Patti Smith, Lou Reed, Bjork.... La qualité des photographies, le parti pris du noir et blanc font de cette galerie de portraits une impressionnante et profonde plongée dans une époque exceptionnelle dont l'influence est toujours vivante et créative.

**Renaud Monfourny** vient rencontrer le public le mardi 18 octobre à 19 h 30. Occasion de présenter son travail de journaliste, sa démarche très personnelle de photographe et d'évoquer ses rencontres avec les artistes.



Lou Tapia

Le groupe sévrien, *Livingstone*, est de la partie le samedi 8 octobre à 17 h pour un concert blues rock aux influences américaines à ne pas manquer. Enfin un Ciné-rock est consacré au *Festival Days Off - The Velvet Underground revisited*. Il complète la partition de ce *Carrefour des Arts* le samedi 15 octobre

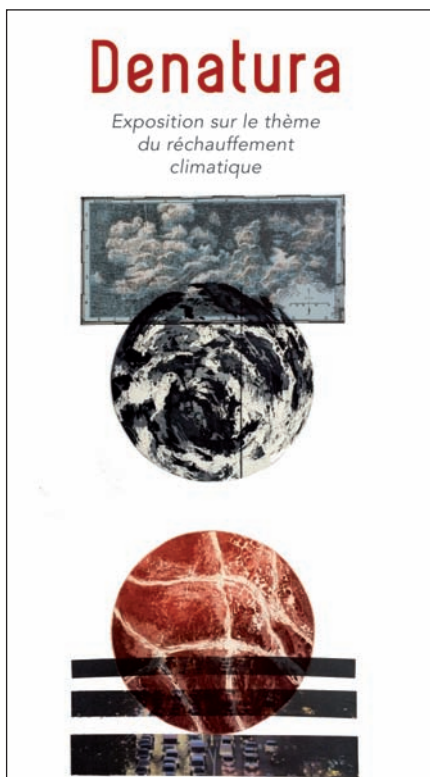


Patti Smith par Renaud Monfourny

à 16 h 30. Il est diffusé dans la salle d'animation de la médiathèque mais aussi accessible de chez soi via le site internet de la médiathèque, en partenariat avec la Cité de la Musique.

► Cet événement a été réalisé en partenariat avec 45 Tours Production [www.45tour.fr](http://www.45tour.fr)

**Médiathèque de Sèvres**  
 8, rue de Ville-d'Avray  
 01 41 14 12 13  
[mediatheque@ville-sevres.fr](mailto:mediatheque@ville-sevres.fr)  
 Toutes les informations, biographies et bibliographies sur [mediatheque.sevres.fr](http://mediatheque.sevres.fr)



## Mezzanine Denatura

**Denatura se consacre au réchauffement climatique du 15 au 30 septembre à la Mezzanine de l'hôtel de ville.**

Le titre de l'exposition *La nature dénaturée* ou tout simplement *Denatura* est un hommage à Jean Dorst, ornithologue français, qui rejoint, en 1947, le Muséum national d'histoire naturelle. Il succède à Jacques Berlioz (1891-1975) à la direction du département des mammifères et oiseaux en 1964 et est élu directeur du Muséum en 1975. Membre de l'Académie des sciences en 1973, c'est sans conteste *Avant que nature meure* qui fit connaître Jean Dorst

dans le monde entier. Cet ouvrage, traduit en 17 langues, a posé dès 1965 les fondements scientifiques de la biodiversité. Il eut une grande influence et, dans les années qui suivirent sa parution, de nombreuses associations consacrées à l'étude et à la protection de la nature virent le jour, notamment en France. *Denatura* regroupe des pièces prêtées par la Maison de la Nature ainsi qu'un certain nombre d'œuvres de différents artistes sévriens, notamment.



Esthétique Traditionnelle



*institut*  
**Sasöl**  
*soins & conseils*

**Horaires**  
du Mardi au Samedi  
de 9h30 à 19h00  
Jeudi 20h00  
avec ou sans rendez-vous

15 rue Ville d'Avray à SEVRES  
**01.45.34.64.94**

**UNE RENTRÉE TOUT EN BEAUTÉ**

# Restaurant Le 152



Tous les jours nos  
Couscous, Tajines  
et Cuisine Traditionnelle Française

Plats à emporter -10%

Ouvert  
du lundi au samedi fermé le dimanche  
(sauf réservation 20 pers. minimum)

2 salles climatisées

152 grande rue 92310 Sèvres  
Tel 09 50 47 31 97




**VENTE A EMPORTER - DEGUSTATION SUR PLACE**  
Ouvert de 11h à 14h30 & de 17h30 à 22h30  
Fermé dimanche midi & samedi midi

Tél : 01 . 46 . 26 . 02 . 75  
28 Route du Pavé des Gardes - 92310 SEVRES  
(Quartier des Bruyères)

# AUTO - ÉCOLE DU CENTRE SÈVRES



**01 46 26 29 72**

25, avenue de l'Europe  
[www.autoecole-centre-sevres.fr](http://www.autoecole-centre-sevres.fr)



**LPG**

**A Ville d'Avray, Salle de sport Fitness Cardio Training**  
**Remise en forme Esthétique**  
Centre "My LPG Program" Endermologie  
Centre Ecole du dos  
**Nouveau: Cryocell équipement de Cryo lipolyse**



Coaching individuel par préparateur physique et kinés



12 Rue de Versailles  
92410—Ville d'Avray  
tel 01 47 09 11 10  
Contact JOHAN  
[kinetform@gmail.com](mailto:kinetform@gmail.com)  
<http://kinetform.wix.com/kinetform>





20% de remise\*

# CANAPÉS by MAISON du Sud

**Spécialiste canapés et fauteuils :**  
cuir ou tissus,  
convertible ou fixe,  
entièrement déhoussable  
ou finition tapissier






\* Sur tous les produits  
Osman, Cossima, Watson,  
Charlotte et Neptune  
de la marque Home Siprit

Fabrication française, livraison gratuite, garantie 5 ans  
123, Grande Rue - 92310 Sèvres  
Tél: 01 46 26 85 41  
Durée limitée, offre non cumulable.

[www.canape-maisondusud.fr](http://www.canape-maisondusud.fr)





## Les journées du Patrimoine à Sèvres

### Sèvres-Cité de la céramique

**Samedi 17 et dimanche 18 septembre**

De 10 h à 17 h.

✓ Ateliers de production de porcelaine en visites accompagnées.

✓ Musée en visites libres.

Vente de pièces exceptionnelles à cette occasion. Restauration sur place.

De 10 h à 18 h.

### CIEP

**Samedi 17 et dimanche 18 septembre**

De 10 h et 18 h (dernier départ de visite).

Visites commentées d'1 h environ. L'occasion de (re)découvrir ce bâtiment qui fut la première manufacture de porcelaine de Sèvres, l'École normale supérieure de jeunes filles de Sèvres puis le CIEP en 1945.

Le CIEP participe aux manifestations organisées par la Comue Sorbonne universités, avec un jeu de piste (étape bonus au CIEP, <http://jep.sorbonne-universites.fr/programme/jeu-de-piste.html>) et un concours photos (<http://jep.sorbonne-universites.fr/programme/concours-photo-patrimoine.html>).

### Maison des Jardies

**Samedi 17 et dimanche 18 septembre**

Visite guidée le samedi à 11 h sur inscription :

☎ 01 45 34 61 22

### Société d'archéologie et d'histoire de Sèvres

**Samedi 17 septembre**

✓ Visite des caves du roi à 9 h 30

✓ Visite du cimetière, avec les Archives de Sèvres et présentation de documents, à 14 h 30

**Dimanche 18 septembre**

✓ Visite des caves du Roi à 9 h 30 et à 15 h

✓ Visite de l'église Saint-Romain à 14 h 30

Inscriptions obligatoire pour les visites des caves :

☎ 01 45 34 61 83 ou 01 45 34 39 75

ou le samedi matin de 9 h 30 à 12 h au 2, place du Colombier.

### Pagode Tinh Tam

**Samedi 17 septembre**

De 14 h à 18 h.

Ouverture en visite libre au public.

### Isséane

**Samedi 17 septembre**

De 10 h à 17 h (visite d'environ 50 mn).

Le Syctom ouvre gratuitement au public le centre de traitement des déchets ménagers Isséane.

📍 47-103, quai du Président Roosevelt Issy-les-Moulineaux

Inscription obligatoire :

☎ 01 40 13 17 29

🔗 <http://www.syctom-paris.fr/edi/actu/agen/jpoisseane2016.html>



Pour la première fois, le 1<sup>er</sup> octobre, la *Nuit blanche* s'installe à Sèvres. L'installation *Hop...e* de Marie Piselli sur le parvis de l'hôtel de ville, la série *On the road* de Nathalie Domingo, l'exposition *Mondes parallèles* de Jérémie Corbeau et d'autres choses encore à découvrir...

PLUS DE DÉTAILS DANS L'AGENDA ET SUR SEVRES.FR

## Nouveaux commerces

# Bienvenue à Sèvres



Depuis mars, un nouveau magasin de canapé Grande-Rue.

### Canapés by Maison du Sud

François Clerget a ouvert son premier magasin de généraliste en ameublement au Vésinet en 1999. Au cours des années 2000, l'entreprise se développe en ouvrant 4 nouveaux magasins en région parisienne et à Saint-Jean-de-Luz où il reprend l'enseigne « Maison du Sud ». C'est en 2015 que François Clerget opère un recentrage de ses activités en créant un site de vente en ligne ([www.maisondusud.fr](http://www.maisondusud.fr)) spécialisé sur l'univers du canapé, qu'ils soient convertibles, en tissu, fauteuils, méridiennes... Il accompagne cette évolution avec l'ouverture en mars 2016 à Sèvres au 123, Grande-Rue d'un premier magasin sous l'enseigne « Canapé by Maison du Sud ».

Une vingtaine de canapés y sont exposés donnant un très bon aperçu de l'étendue des modèles proposés.

#### Canapés by Maisons du Sud

📍 123, Grande-Rue  
 ☎ 01 46 26 85 41  
 ✉ [maisondusud@bbox.fr](mailto:maisondusud@bbox.fr)  
 🕒 du mardi au samedi de 10 h 30 à 13 h et de 14 h 30 à 19 h.

### La Poissonnerie de Sèvres

Valérie Bonjour, originaire d'une famille en lien avec le milieu de la pêche, ouvre à partir du jeudi 1<sup>er</sup> septembre, 2, rue Pierre Midrin (ancienne agence bancaire) une poissonnerie – traiteur avec épicerie fine issue des produits de la mer, à l'enseigne « La poissonnerie de Sèvres ».

Les poissons et crustacés proviennent exclusivement de filières courtes, dite pêche au petit bateau, ou bien directement du producteur en ce qui concerne les huitres. Des achats complémentaires seront réalisés à Rungis afin de proposer une gamme de poissons frais en arrivage journalier.

Concernant les produits cuisinés, Valérie Bonjour s'approvisionne notamment chez « L'atelier du poissonnier », conserverie bien connue des familiers du Touquet.

Développée sur 70 m<sup>2</sup>, avec un vivier et un banc d'écailler, la boutique propose également un service de commande de plateaux de fruits de mer, ou de plateaux apéritifs... Madame Bonjour est épaulée par deux poissonniers de métier.

La boutique est ouverte du mardi au dimanche (les horaires seront adaptés), la création d'un site web est en cours...

Avec l'arrivée de ce commerce de proximité, de qualité, c'est toute la rue Pierre Midrin qui surfe sur la vague....

#### La Poissonnerie de Sèvres

📍 2, rue Pierre Midrin  
 ☎ 06 81 27 44 20  
 ✉ [valerie.bonjour@wanadoo.fr](mailto:valerie.bonjour@wanadoo.fr)

### Commerçants

**Commerçants, n'hésitez pas à contacter votre manager du commerce :**

Benoît Houlon

☎ 06 67 59 58 08

✉ [benoit.houlon@ville-sevres.fr](mailto:benoit.houlon@ville-sevres.fr)

### Sèvres Entreprendre



Sèvres Entreprendre est une association destinée aux chefs d'entreprise,

professions libérales et créateurs d'entreprise exerçant ou domiciliés à Sèvres et ses alentours dans tous secteurs d'activités. Elle entend :

- favoriser les rencontres et échanges de bonnes pratiques entre ses membres par l'organisation d'événements dédiés autour de l'entrepreneuriat ;
- permettre à ses membres de communiquer sur leurs activités pour accroître leur visibilité et trouver des partenaires et clients ;
- constituer un relais entre ses

membres et la collectivité locale. L'objectif, au final, est de se développer ensemble.

Sèvres Entreprendre est présente au Forum des associations le samedi 3 septembre 2016 et tient sa réunion de lancement officiel le **vendredi 9 septembre 2016 à 20 h** à la Brasserie « les Marronniers » (3 Grande Rue 92310 Sèvres)

#### Pour plus d'informations :

[contact@sevresentreprendre.fr](mailto:contact@sevresentreprendre.fr)





↑ Jie Jin , Hema Boodhoo , Aurélie Foucart et Audrey Nauche, une équipe pleine d'allant !

## Sèvres commerces L'heure du renouveau

La nouvelle équipe de l'association Sèvres Commerces ne manque pas d'idées pour fédérer les professionnels et multiplier les projets et les animations en ville.

Commerces de bouche, prêt-à-porter, instituts de beauté, fleuristes, opticiens... Sèvres compte plus de deux cents commerces de proximité, ancrés et bien vivants. Pour favoriser l'activité de ce secteur économique indispensable, la ville peut compter sur Sèvres Commerces. Lors de la dernière assemblée générale, Aurélie Foucart, Hema Boodhoo, Jie Jin et Audrey Nauche ont été élus à la tête de l'association. « Notre équipe est bien décidée à fédérer les professionnels autour d'une dynamique commune, profitable à tous », explique Aurélie Foucart, la présidente. Échanges de nouvelles, visites régulières, réunions d'information, dîner entre commerçants... En quelques mois, l'association a établi une relation de confiance, propice au renforcement des liens. « Nous nous sommes fixés deux priorités. La première est de défendre les intérêts de nos adhérents. Grâce à une plus forte entraide, nous fidéliserons da-

vantage notre clientèle en répondant au mieux à ses attentes au quotidien. La seconde vise à favoriser l'animation du commerce sévrien en travaillant conjointement avec la municipalité et les acteurs locaux pour proposer des pistes d'amélioration et organiser de nouvelles animations ».

**Une équipe dynamique.** Preuve en est avec la soirée prévue ce 27 septembre au Sel. Les commerçants invitent leurs clients les plus fidèles à découvrir en avant-première *Radin !*, la comédie de Fred Cavayé avec Danny Boon. La projection sera suivie d'un moment de convivialité. D'autres pistes sont à l'étude, notamment pour les fêtes de fin d'année. Jeune et enthousiaste, le nouveau bureau veut faire bouger les lignes. Aurélie Foucart, gérante de l'Institut de beauté et Spa Azur & Jade, a des envies plein la tête. Auréolée du Trophée Beauty Awards 2016 et récemment

consacrée par le magazine *Gala*, la trentenaire a la réputation d'aller de l'avant. Elle peut s'appuyer sur sa secrétaire Hema Boodhoo. La doyenne du groupe, fleuriste chez Bouquet's Fleurs depuis 19 ans, connaît Sèvres comme sa poche et tutoie tous les commerçants. Jie Jin, propriétaire du restaurant Soleil Levant, est son adjoint. Plein de ressources, il est toujours prêt à rendre service. Enfin Audrey Nauche, responsable depuis 2012 de Lissac Opticien, gère les finances de l'association. Rigoureuse et à l'écoute, la trésorière s'investit sans compter. Autant de qualités au service d'un même mot d'ordre : contribuer à rendre le commerce sévrien plus attractif.

AG

Sèvres Commerces

☎ 06 20 88 33 24

✉ associationsevrescommerces@gmail.com

🌐 sevres-associatif.fr/  
sevrescommerces



UN MAGASIN DU RÉSEAU



# PRODUCTEURS COOPÉRATIVE ET MAGASIN

(TOUT ÇA, À CÔTÉ DE CHEZ VOUS)

LE PRÉ  VERGER



LE PRÉ  VERGER

LE PRÉ-VERGER 559 Avenue Roger Salengro 92370 Chaville

Tel. 01 41 15 22 60 lundi 14h30-19h30 mardi au samedi 10h00-19h30 [www.lepreverger.fr](http://www.lepreverger.fr)



## Groupes de la majorité municipale

### Dessignons ensemble notre centre ville

Une réunion publique s'est tenue en mairie samedi 11 juin pour un premier échange avec la population sur les aménagements proposés par le département des Hauts-de-Seine pour la Grande-Rue et l'avenue de l'Europe. Les échanges furent parfois passionnés, signe de l'intérêt des Sévriens pour ce projet ; de bonnes idées furent exprimées. Elles seront naturellement intégrées dans le projet qui sera soumis à enquête publique en 2017. Une autre réunion publique s'est tenue mercredi 6 juillet au Sel. Son objet était cette fois de faire le point avec les Sévriens qui le souhaitaient sur ce qui « marche » ou «

ne marche pas » dans notre centre-ville. Les débats entre la petite centaine de participants et l'équipe d'urbanistes mandatés pour élaborer d'ici à un an un projet ambitieux pour notre cœur de ville furent également fructueux. Une autre réunion publique sera proposée d'ici à quelques mois pour présenter les premières pistes de projet. D'ici là, trente Sévriens représentatifs de la population auront travaillé à quatre reprises en ateliers pour contribuer à l'édification de ce projet commun. Pour ces deux projets majeurs pour notre ville, notre conviction est faite : les vrais experts de Sèvres en sont les usagers, leur parole doit être prise en compte. À suivre.

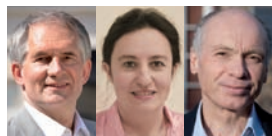
Le conseil municipal du mois de juin a par ailleurs vu l'adoption du compte ad-

ministratif 2015 de la ville. Celui-ci a validé par les chiffres les engagements de la municipalité. Malgré une hausse mécanique annuelle de 1,8 % de la masse salariale (vieillesse et technicité), la hausse totale du premier poste de dépense de la ville a été contenue à 0,07% en 2015 par une baisse des effectifs municipaux. Les agents partant à la retraite ne sont bien souvent pas remplacés. Par ailleurs, votre équipe municipale a poursuivi en 2015 sa stratégie de désendettement : pas de recours à l'emprunt depuis 2014.

Bonne rentrée à chacun.

**18 élus indépendants, 13 élus membres de Les Républicains, de l'UDI et du MoDem.**

## Groupe socialiste



### Finances de la ville : où va-t-on ?

Fin juin, le conseil municipal a examiné l'exécution budgétaire de 2015. Nous n'avons pu que constater que la promesse de réduire les dépenses de fonctionnement de 3 % n'avait pas été tenue. Celles-ci augmentent en réalité de 80 000 euros. Tout au plus peut-on parler de stabilisation des dépenses. L'équipe du maire se rend sans doute compte que la réalité de la gestion municipale est plus difficile qu'escomptée.

Globalement la situation financière de la ville reste bonne en 2015, et ce malgré la baisse de la dotation de l'État amorcée depuis 2009 ; l'autofinancement demeure

à un niveau élevé (5,1 Millions d'euros). Lors du conseil, nous avons mis en garde le maire contre les intentions de réductions de dépenses brutales en coupant dans le personnel municipal. Par ailleurs, nous connaissons les souhaits de l'équipe municipale : modifier le SEL, réparer les désordres structureaux de l'église, réhabiliter le passage du Théâtre, rénover le centre-ville et faire accélérer le traitement de la Grande-Rue et de l'avenue de l'Europe par le département. Entre les souhaits très centrés sur l'automobile du 92 et les désirs d'espace exprimés par les Sévriens lors des rencontres avec la population, le maire-conseiller départemental va avoir du mal à arbitrer. Tout ceci coûtera très cher, et il ne faudrait pas que pour financer ces investissements, la ville coupe brutalement et sans discernement des services aux Sévriens. Une forte augmentation déguisée des tarifs des cantines scolaires a déjà eu lieu ;

en conseil, nous avons dénoncé la suppression d'un bus de ramassage scolaire ainsi que le non remplacement, confirmé par le maire, des postes d'assistantes (ATSEM) dans les écoles maternelles partant en retraite.

Le maire a refusé d'engager un travail en commun autour d'un plan pluriannuel d'investissement qui aurait permis de dégager la visibilité nécessaire sur la façon de financer tous ces travaux ; nous regrettons ce manque de transparence qui nous mettra devant le fait accompli. D'ici là des postes très utiles pour l'éducation de nos enfants ou d'autres services auront disparu. Et nos impôts auront augmenté.

Nous vous souhaitons une bonne rentrée.

**Frédéric Durdux, fdurdux@gmail.com, Anne Marie de Longevialle-Moulai, am.delongevialle@wanadoo.fr, Vincent Delacour, delacourv@laposte.net**

## Conseillère EELV



### Rentrée pas classe

Les décisions de la majorité municipale concernant le fonctionnement des écoles dégradent le service public. C'est tout d'abord plusieurs postes d'ATSEM qui ne seront pas pourvus à la rentrée suite à des départs en retraite. Ces agents des écoles maternelles, qui secondent les enseignants dans les apprentissages, sont pourtant bien utiles. C'est ensuite la réorganisation du ramassage scolaire de l'école Brimborion qui oblige les enfants à écouter leur nuit

de près d'une heure. C'est enfin un bilan désastreux des diverses augmentations tarifaires – notamment pour la cantine où les hausses avoisinent dans la réalité +12%. Sans amélioration du contenu des assiettes. Ces décisions sont motivées par une froide recherche d'économies. A l'inverse, la municipalité n'hésite pas à investir dans des opérations paillettes comme l'installation du British Council. Autre constat : si la concertation sur le centre-ville semble se dérouler correctement, il n'en est pas de même pour le réaménagement de l'avenue de l'Europe. Réunion organisée par le Conseil départemental avancée d'une heure, propo-

sitions donnant la part belle à la voiture avec la suppression du couloir bus et une continuité cyclable non assurée. L'enquête publique sera l'occasion de vous exprimer pour que le centre-ville ne soit plus une autoroute.

**Catherine Candelier**  
Conseillère municipale  
Catherine.candelier@free.fr  
<http://sevres.eelv.fr/>  
contact groupe local :  
carole.wessel@orange.fr

## Ils sont nés

Adam Annabi  
Camille Bagilet  
Perrine Barbieri  
Thomas Bassot  
Emma Beghelli  
Maximilien Cros  
Gabriella de Foulhiac de Padirac  
Thalia Dieudonné Meyeur  
Manon Douarre  
Clara-Rose Fabre  
Jules Fabre  
Alexandre Friot  
Antoine Friot  
Maxime Garric  
Martin Herman  
Yurisa Hu  
Yian Huang  
Milla Illicic  
Lhyva Khelifi  
Amadou Lah Doucouré  
Aélia Le Mouée  
Zoé Levasseur  
Kaylan Moisy

Edouard Montmoreau  
Elisa Nogré  
Havanna Oriol  
Ilya Othenin-Girard  
Thomas Petit  
Isabella Pizarro Molina  
Julianne Prost Brenn  
Valentin Quellard  
Joumana Rayani  
Lili-Han Rio  
Barthélémy Rousse-Lacordaire  
Jules Roux  
Adam Saidani  
Lena Sokolowski  
Xavier Wang  
Louise Wilhem  
Timothée Zbinden  
Iyad Zenagui

## Ils se sont mariés

Aghiles Khadir et Djahida  
Medjoudj  
Tristan Morichau-Beauchant et  
Marie Peigné

Nicolas Chevreux et Caroline  
Heroult  
Laurent Georges et Klidja Krouri  
Aurélien Gragnic et Sophie  
Anselmino  
Julien Verines et Achini  
Athukoralalage  
Stéphane Zinck et Khamphan  
Sriwilai  
Arnaud Bouhier et Marylin  
Molinier  
Patrick Descheemaekère et Paule  
Ben Soussan  
Jean-Pierre Le Couédic et Isabelle  
Estourmet  
Hubert Nérot et Laure Lemaitre  
Marc Delgorge et Anne-Laure  
Cantiran

## Ils nous ont quittés

Marie-Thérèse Agius veuve  
Lengier  
Yamina Ammour veuve Achab  
Louis Balestra

Palma Bartoli épouse Yahiel  
Françoise Boulnois veuve Baëlen  
Sandrine Bourguignon épouse  
Haddad  
Juliette Brière veuve Brunet  
Odette Coatrieux veuve Vauzelle  
Denise Curé épouse Mura  
Marie Do Patrocínio De Oliveira  
veuve Ferreira  
Alain Desgroux  
Maurice Dupuy  
Jacqueline Jousse veuve La Torre  
Suzanne Kieffer  
Denise Laurent épouse Véteau  
Jacques Mendé  
Ennio Molinari  
Juliette Pommier  
Mireille Rafstedt  
Béatrice Roux veuve Darchy  
Sylvie Terrier épouse Deloeil  
Yvonne Tourdjman veuve  
Ghenassia  
Rolande Viallard veuve Chauveau  
Odette Zic veuve Gavignet

## Les mots croisés de Philippe Imbert



**HORIZONTALEMENT** 1- De sacrées maisons dans la Région à visiter pendant les Journées du Patrimoine -2- Le notre, à Sèvres, est valorisé avec ses Journées -3- Va à contre-sens - Démarre une longue série - N'est pas correspondant de guère -4- Maisons bien élevées dont certaines sont à visiter pendant les Journées du Patrimoine - Cheval-vapeur - Tête d'ébène -5- Triple voyelle - Créer des liens - La fin de cette Journée -6-7- Sont plutôt en fin de jeux - N'a plus l'air renfermé -8- Bande de fréquences - Déesse de la marine -9- Etang de Leucate - Toujours vert -10-11- Flotte africaine - Prince ayant choisi l'exil - Blanc au bureau ou en haute montagne -12- Plus d'un est à visiter avec les Journées du patrimoine de Sèvres - Est-Nord-Sud -

**VERTICALEMENT** A- Même les forts font partie de notre patrimoine national - Va avec TOM -B- Sont des souhaits - C'est un gros lutteur -C- Travaux pratiques - Ce sont eux mais mélangés - Lâche -D- Détester - Fit des rainures au tonneau -E- Agent de liaison - Nos quatre cardinaux - Virage glissant -F- Epais - Cité antique - Courant d'Eire -G- Eau de rinçage - Possessif -H- Le matin - Pose en place -I- Le gros est difficile à décrocher - Ile de France - Vache devenue folle -J- Pays d'Europe - C'est un quelconque monument de notre patrimoine de Sèvres -K- Considères avec dédain - Est assez décourageant -L- Arme de pointe - Beaucoup sont particuliers et font partie de notre patrimoine de Sèvres -

## Les solutions du n° 193

### HORIZONTALEMENT :

I- SERPILLERES -II- INDIGOS - MELA -III- SD - PUB -IV- MULTIPLIER  
-V- ORA - LAI - HI-FI -VI- LOCATION - S.A.E.  
-VII- E.V. - ODEUR -VIII- GARAGISTE -IX- UL (lu) - NI - II - THE -X-  
ELECTROCUTER (feu = défunt) -XI- IUE - AUER  
- UR -XII- HAMEAUX - ETRE -

### VERTICALEMENT :

A- SISMOLOGUE -B- ENDURO - ALLIA -C- RD - LACER - EUM  
(mue) -D- PITT - AVANCEE -E- IG -ILT - GIT -FLOUPAI  
- R.A.U. -G- LS - LIO - SIOUX -H- MI - NOTICE -I- EM - EH ! - DE  
- URE -J- REPRISE - TT -K- ELU -  
FAUCHEUR -L- SABLIER - ERRE -





it's all about  
**THE FUTURE\***

Cours d'anglais pour enfants et adultes

**Bienvenue dans notre univers anglophone**

[www.britishcouncil.fr/sevres](http://www.britishcouncil.fr/sevres)

**Lieu des cours :**  
12 rue Leconte, Sèvres





Rive Droite Rive Gauche Immobilier

144, Grande Rue

92310 SEVRES

01 49 66 22 00 – 06 58 26 13 77

rdrgimmobilier@century.fr

www.century21rdrg-immobilier-sevres.com

JE VENDS DES APPARTEMENTS ET DES MAISONS  
L'IMMOBILIER, C'EST MON MÉTIER !

Dans le cadre de son développement,  
notre agence recrute....  
Renseignez-vous !



Magalie #conseillèretransaction

*“Il y a seulement un an, je découvrais l’immobilier.  
J’ai intégré les formations de l’Académie 21 et grâce  
aux outils exclusifs, je m’épanouis dans ce nouveau métier !”*



associations

concerts

conférences

expositions

sorties

sports



Dimanche 11 septembre

26<sup>e</sup> Brocante


Rue Camille-Sée et alentours  
de 7 h à 19 h

## Mondes parallèles

2 septembre ➤ 10 octobre



Le Sel présente les photographies de Jérémie Corbeau. Venu à la photographie pendant ses études d'économie en Écosse, il a orienté son travail dans une démarche à la fois esthétique, philosophique et spirituelle. À travers les portraits, les scènes urbaines, les immeubles photographiés et en jouant avec les reflets, les orientations, les cadrages, l'abstraction... il amène le public à s'interroger sur la perception, le sens donné à une image, son interprétation...

 Nocturne le 1<sup>er</sup> octobre à l'occasion de la Nuit blanche

 Sel

## 26<sup>e</sup> Brocante

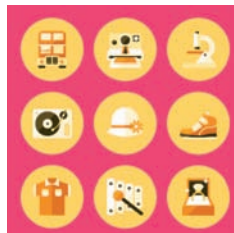
### de Sèvres

➤ 11 septembre

Des dizaines d'exposants vendent livres, jouets, vêtements, vaisselle...

 De 7 h à 19 h  Rue Camille-Sée et ses alentours

 [www.sevres.fr](http://www.sevres.fr)



## 33<sup>es</sup> Journées européennes

### du patrimoine

17 ➤ 18 septembre

Thème 2016 : *Citoyenneté et patrimoine.*

Il permet d'appréhender les lieux et les monuments emblématiques où la citoyenneté s'est construite et dans lesquels elle s'exerce quotidiennement. Voir p. 21 du *Sévrien*.


 <http://journeesdupatrimoine.fr>



## À l'esc@le

### Trouve ton entreprise

La Mission Locale de Grand Paris Seine Ouest offre 15 packs formation *Trouve ton entreprise.com* à des jeunes et des apprentis de 16-25 ans habitant GPSO. Ces packs incluent 5 jours de formation dans nos locaux plus un compte de coaching en ligne pour avancer à son rythme. Pour Sèvres, 10 coachings en ligne supplémentaires réservés à de jeunes Sévriens (16-25 ans) non accompagnés par la Mission Locale. Pour participer, une lettre de motivation suffit, **à déposer à l'esc@le avant le 30 septembre.**

 [www.sevres.fr/vivre-a-sevres/economie-locale/partenaires-pour-emploi](http://www.sevres.fr/vivre-a-sevres/economie-locale/partenaires-pour-emploi)

### Appel aux artistes !

l'esc@le aide les jeunes artistes sévriens à promouvoir leurs travaux créatifs et musicaux. Si vous souhaitez exposer dans le pôle expression ou vous produire dans le cadre de l'esc@le en scène, contactez l'équipe de l'esc@le.

 01 41 14 12 20

## forum des associations

➤ 3 septembre

Préparez les activités de la rentrée en rencontrant les associations sévriennes.

Découvertes, démonstrations, animations, maquillage, coin repas sont au programme.

 De 10 h à 19 h

 Sel et ses alentours



Retrouvez les adresses des principaux lieux dans le carnet d'adresse en page 11

## Nuit blanche à Sèvres > Samedi 1<sup>er</sup> octobre

### HOP...€ – Marie Piselli

> 19 h - Minuit

**Installation.** Une ode à l'espoir, un renouveau à la pensée critique voulue par une artiste déterminée.

Dans une époque en « crise », marquée par un « état d'urgence », la plasticienne Marie Piselli propose une porte de sortie vers l'espoir. Entre décloisonnement et espoir, la liberté de l'homme ne peut-elle être que réellement cadenassée, et l'horizon devenir une condition *sine qua non* de toute raison ?

📍 Parvis de l'Hôtel de Ville



### On the road – Nathalie Domingo

> 19 h - 22 h

**Sculpture** - Par sa pratique singulière de la porcelaine et son attention à la fragilité des choses, la céramiste Nathalie Domingo partage avec sensibilité la manière dont elle s'approprie le monde. *On The Road* est son nouvel axe de travail, inspiré d'une photo aérienne saisissante, de la longue marche de migrants. Cette série d'œuvres sera présentée pour la première fois en France à l'occasion de la Nuit Blanche.

📍 Atelier Nathalie Domingo - 5, rue Victor-Hugo



### Mondes parallèles

> 19 h - Minuit

Photographies de Jérémie Corbeau.

📍 Sel

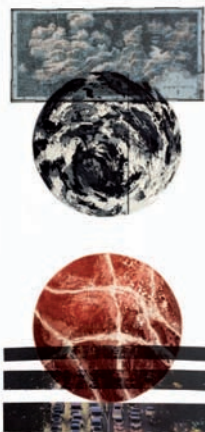
### Mediterranean body – Coskun

> 19 h - Minuit

**Sculpture monumentale**

Sculpture en bois polychrome de Sahi Coskun (sous réserve).

📍 Parvis Charles-de-Gaulle ou île de Mon sieur



### Dénatura

15 septembre >  
1<sup>er</sup> octobre

Exposition sur le thème du réchauffement climatique. Le titre *Denatura*, (ou *La nature dénaturée*) est un hommage au biologiste et naturaliste Jean Dorst. Quinze artistes présentent leurs œuvres évoquant la nature, la sécheresse...

📍 Mezzanine

### Sèvres outdoors

> Jusqu'au 23 octobre

L'art contemporain investit les jardins du musée avec une vingtaine d'œuvres monumentales à découvrir.

📍 Sèvres- Cité de la céramique



### Cœur de ville

5 > 29 octobre

Rétrospective sur le centre-ville de Sèvres à travers objets, documents et photographies.

📍 Vernissage le jeudi 6 octobre de 19 h à 21 h.

📍 La Mezzanine



**Du 2 septembre  
au 10 octobre**

## Mondes parallèles

Photographies de Jérémie Corbeau. Nocturne dans le cadre de la Nuit Blanche 2016 le 1<sup>er</sup> octobre.

Sel

**Samedi 3 septembre**

## Forum des Associations

Allez à la rencontre du tissu associatif sévrien, et organisez vos activités annuelles.

De 10 h à 19 h Sel et alentours

**Dimanche 11 septembre**

## 26<sup>e</sup> Brocante

Pour le plaisir de chiner jouets, vaisselles, livres, disques...

De 7 h à 19 h

Sel et alentours

**Jeudi 15 septembre**

## Réunions sur les modes de gardes

Organisées par le Relais assistants maternels, à destination des familles à la recherche d'un mode de garde pour leurs jeunes enfants (0 à 4 ans).

De 18 h à 19 h 30

Relais Assistants Maternels  
Maison de la Famille



**Les 17 et 18  
septembre**

## Journées Européennes du patrimoine

Programme sévrien ci-dessous signalé par #JEP2016.

[journeesdupatrimoine.fr](http://journeesdupatrimoine.fr)

## Sèvres - Cité de la céramique

#JEP2016

• **Samedi 17 et dimanche 18 septembre**

Visites accompagnées des ateliers de production de porcelaine et visites libres du musée. Vente de pièces exceptionnelles à cette occasion. Restauration sur place.

De 10 h à 18 h

## CIEP

#JEP2016

• **Samedi 17 et dimanche 18 septembre**

Visites commentées de ce bâtiment, qui fut la 1<sup>re</sup> manufacture de porcelaine de Sèvres et l'École normale supérieure de jeunes filles de Sèvres, avant d'accueillir le CIEP en 1945. Jeu de piste et concours photos organisés par la Comue Sorbonne universités (étape bonus au CIEP).

Durée de la visite : environ 1 h

De 10 h à 18 h

[jep.sorbonne-universites.fr/programme/jeu-de-piste.html](http://jep.sorbonne-universites.fr/programme/jeu-de-piste.html)

[jep.sorbonne-universites.fr/programme/concours-photo-patrimoine.html](http://jep.sorbonne-universites.fr/programme/concours-photo-patrimoine.html)

## Pagode Tinh Tam

#JEP2016

• **Samedi 17 septembre**  
- Visite libre de la pagode.

De 14 h à 18 h

## Maison des Jardies

#JEP2016

Ouverte le week end.

• **Samedi 17 septembre**

Visite guidée le samedi matin, sur inscription par téléphone.

À 11 h 01 45 34 61 22

## Société d'archéologie et d'histoire de Sèvres

#JEP2016

• **Samedi 17 septembre**

Visite des caves du roi

À 9 h 30

- Visite du cimetière avec les Archives de Sèvres et présentation de documents

À 14 h 30

• **Dimanche 18 septembre**

- Visite des caves du Roi

À 9 h 30 et à 15 h

- Visite de l'église St-Romain

À 14 h 30

Inscriptions obligatoire pour les visites des caves

01 45 34 61 83 - 01 45 34 39 75

Ou le samedi matin de 9 h 30 à 12 h au 2, place du Colombier

## Visite d'Isséane

#JEP2016

• **Samedi 17 septembre**

Le Sycotom ouvre gratuitement au public le centre multifilière de traitement des déchets ménagers Isséane.

De 10 h à 17 h (visite : 50 min.)

Centre Isséane



Retrouvez les adresses des principaux lieux dans le carnet d'adresse en page 11

Issy-les-Moulineaux

 Inscription obligatoire

 01 40 13 17 29

 <http://www.syctom-paris.fr/edi/actu/agen/jpoisseane2016.html>

## Lundi 19 septembre

### Estimations gratuites

Proposées par la maison de vente aux enchères Rossini.

 Frédéric Ferrer

 De 14 h 30 à 18 h  Sel

 06 22 42 06 90

## Mercredi 21 septembre

### Journée mondiale de l'Alzheimer

France Alzheimer lance une campagne de sensibilisation sur cette maladie qui touche le malade mais aussi son entourage.

 [www.francealzheimer.org](http://www.francealzheimer.org)

## Jeudi 22 septembre Le mensonge

Théâtre - De Florian Zeller, sur le thème du mensonge. Avec Pierre Arditi et Évelyne Bouix.

 À 20 h 45  Atrium

## Samedi 24 septembre

### 3<sup>e</sup> salon de la biographie de Chaville

Parrainé par Françoise Chandernagor, de l'académie Goncourt. Plus de 80 auteurs présents.

 À 20 h 45  Atrium

 [salonbiographie-chaville.com](http://salonbiographie-chaville.com)

## Dimanche 25 septembre

### 10<sup>e</sup> Famillathlon

Journée découverte de la pratique du sport en famille, qui facilite la solidarité intergénérationnelle. Plus de 40 activités proposées.

 De 10 h à 18 h 30

 Stade départemental du Pré Saint-Jean à Saint-Cloud

 [www.famillathlon](http://www.famillathlon)

## Mercredi 28 septembre

### La Belle et la Bête

Jeune public.

 Dès 4 ans  À 15 h  Sel

## Jeudi 29 septembre

### Conférence sur l'éducation positive

Animée par Sophie Benkemoun, docteur en médecine et fondatrice de l'atelier des parents.

 À 20 h  Sel

 01 45 07 21 38

 [lamaisondelafamille@orange.fr](mailto:lamaisondelafamille@orange.fr)

 [www.mdif-sevres.org](http://www.mdif-sevres.org)



### Conseil municipal

 À 20 h 30  Hôtel de ville

## Vendredi 30 septembre

### Le cas Martin Piche

Comédie - Par Jacques Mougenot. Une séance de psy où s'enchaînent les situations comiques et insolites.

 À 20 h 45  Sel

## SENIORS

Ateliers et activités proposés aux aînés par l'Espace Seniors.


### Atelier mémoire

Pour entretenir sa mémoire.

 Sur inscription € 30 €

 mercredi de 15 h à 16 h 30


 Hôtel de Ville - salon S-Omer

 Du 5 octobre 2016 au 1<sup>er</sup> février 2017


### Atelier équilibre

Pour entraîner son équilibre

 Sur inscription € 30 €

 Mardi de 10 h à 11 h 30

 Hôtel de Ville - salon S-Omer

 Du 4 octobre 2016 au 7 février 2017

### Présentation de la formation des aidants de malade d'Alzheimer


 Sur inscription


 Lundi 19 septembre à 14 h 30

 CCAS € Gratuit

### Aquagym

4 créneaux proposés : lundi, mardi, jeudi et vendredi.


 Séances de 45 min

 À partir du lundi 19 septembre

€ 83,10 € l'année.

### Renseignements et inscriptions :

 Espace Seniors

 Du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13h30 à 17h30

Fermé le jeudi matin

 01 41 14 11 36

 [espace.seniors@ville-sevres.fr](mailto:espace.seniors@ville-sevres.fr)



## l'esc@le

### Forum des associations

L'esc@le vous accueille sur son stand au Forum.

🕒 De 10 h à 14 h 📍 Sel

### Service baby-sitting

Mise en relation entre parents, jeunes (à partir de 16 ans) et seniors.

📍 Inscriptions à l'esc@le

### Service cours particuliers // soutien scolaire

Mise en relation entre parents et professeurs et/ou étudiants majeurs.

📍 Inscriptions à l'esc@le

### Bourse de l'Initiative

Vous avez un projet solidaire, sportif, culturel... ? Vous êtes Sévrien, âgé de 16 à 28 ans ? La ville peut vous accorder une bourse pour vous aider à le concrétiser. L'équipe de l'esc@le est disponible pour vous aider : méthodologie, échéancier, budget, partenariat...

📍 Remise des dossiers avant le 31 octobre

### Club'anim et esc@l'anim

Activités pour les 11-17 ans (collégiens/ lycéens).

- Le Club anim' est ouvert après les cours, de 14 h à 18 h 30, du mardi au vendredi pendant la période scolaire. L'esc@l'anim propose des activités culturelles, sportives, des grands jeux et des sorties pendant les vacances.

📍 Dossiers d'inscription à retirer à l'esc@le

## 📅 Samedi 1<sup>er</sup> octobre

### Baby sitting dating

Mise en relation directe entre les parents et les jeunes, pour du baby-sitting.

📍 Inscriptions préalables à l'esc@le

🕒 De 10 h 30 à 12 h 30

## 📅 Mardi 4 octobre

### André Sauvé

Cet humoriste québécois a été une des révélations du festival *Juste pour rire*.

🕒 À 20 h 45 📍 Sel

## 📅 Vendredi 7 octobre

### Orchestre de chambre de la nouvelle Europe

Concerts de Marivel - Œuvres de Mozart. Direction Nicolas Krause.

🕒 À 20 h 45 📍 Sel

## 📅 Dimanche 9 octobre

### Le siffleur - Humour musical pour petits et grands

Fred Radix revisite les plus beaux airs classiques et des airs cultes du cinéma.

🕒 À 15 h 📍 Sel

### Inscriptions aux sorties seniors

📍 Marie-Lise Dufraisse

🕒 Du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h 30 fermé le jeudi matin

📍 Espace Seniors

📞 01 41 14 11 35

## ➔ entreprises

### Psychologue - Psychopédagogue

Spécialiste de l'enfance, Élisabeth Bru reçoit à son cabinet des jeunes et des adolescents en questionnement ou en difficulté et propose des séances parents-enfants, afin d'aider chacun à trouver la bonne dimension dans sa relation à l'autre. Elle peut animer des groupes de parole entre adultes sur la parentalité.

📍 Sur rendez vous uniquement

📍 5, rue Théodore Deck

📞 07 71 62 41 34

### Avocate droit de la propriété intellectuelle

Forte de 15 années d'expérience, Julie Le Bars a ouvert son cabinet sur Sévres, EQUI/LEX. Elle s'est spécialisée dans la protection, la défense et la valorisation des droits de propriété intellectuelle liés aux produits innovants. Outre son expertise juridique, elle propose une approche *business* et opérationnelle de la propriété intellectuelle.

📍 Cabinet EQUI/LEX

Julie LE BARS (fondatrice)

📍 34<sup>bis</sup> - 2, rue des Fontaines

📞 06 60 84 39 12

📍 www.equi-lex.com

Il reste de la place pour la sortie à Reims du jeudi 29 septembre. Prix : 49 €

## 📅 Du 5 au 9 septembre

### Sortie à Orléans

Visite de la cathédrale Sainte Croix et ses vitraux le jeudi 20 octobre.

Prix : 49 €. Sur inscription.



Retrouvez les adresses des principaux lieux dans le carnet d'adresse en page 11



## Le conseil de Bertrand le jardinier

**L'hirondelle de septembre abandonne le ciel refroidi de l'automne.**

Ça y est l'été est derrière nous... Pour préparer le printemps prochain, pensez à récupérer les graines des fleurs de votre jardin (oignon d'inde, roses trémière,...). Elles sont à garder bien stockées dans du papier journal pour ne pas qu'elles pourrissent et étiquetées.

Avez-vous pensé à échanger et à partager votre collection de graines avec vos voisins ? Encore de bons moments conviviaux !

## ➤ associations

**Les associations participant au Forum des associations sont précédées d'un #.**

### # France Bénévolat

Tenté par le bénévolat en cette rentrée ? France Bénévolat Sèvres vous accueille, vous informe et vous oriente vers les associations qui correspondent le mieux à vos disponibilités et à vos centres d'intérêt. Informer vous et inscrivez-vous en tant que bénévole potentiel sur le site national. Permanence les mardis, hors vacances scolaires, de 14 h à 16 h. Renseignements et rendez-vous en dehors des heures de permanence : contactez l'association.

📍 Salle Mercure  
Maison des Associations  
☎ 06 25 48 76 00

✉ fbsevres@hotmail.fr  
📍 sevres-associatif.fr  
/francebenevolat  
www.francebenevolat.org.

### # UNAFAM

Confronté aux troubles psychiques d'un proche, ne restez pas seul. L'Union nationale de familles et amis de personnes malades et/ou handicapées psychiques, association reconnue d'utilité publique, tient une permanence d'accueil et d'information, sur rendez-vous, au CCAS.

🕒 De 9 h à 12 h le vendredi  
et le 1<sup>er</sup> samedi du mois  
📍 CCAS ☎ 06 84 90 24 86

### #UFC - Que choisir

L'association locale tient une permanence le 2<sup>e</sup> et le 4<sup>e</sup> lundi de chaque mois. Des bénévoles de l'association vous accueillent et vous aident pour des litiges liés

à la consommation. Sans rendez-vous, munissez-vous de tous les documents concernant ce litige. Nouveau site Internet à découvrir

🕒 2<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> lundi de 18 h à 19 h 30  
hors jours fériés/vacances scolaires  
📍 Hôtel de ville  
✉ BP 73 92370 Chaville  
✉ contact@sevres.ufcquechoisir.fr  
📍 http://sevres.ufcquechoisir.fr

### Tennis club de Sèvres

Les inscriptions pour la saison 2016-2017 sont ouvertes **jusqu'au 10 septembre** pour les formations, via le site Internet, rubrique "pré-inscription formation 2017". Adhésion au club possible toute l'année.

📍 www.tcsevres.fr/

### Jeune Sévrienne

Avis aux amateurs de sport, que ce soit en loisir ou en compétition, les inscriptions sont ouvertes en : danse contemporaine, escrime,

## Pass Culture

La ville de Sèvres propose depuis 2011 le Pass Culture. , Attribuée en fonction des ressources de la famille, elle donne droit à une aide financière, une réduction pour les spectacles du Sel et la gratuité de l'inscription à la Médiathèque. Le candidat doit suivre un enseignement artistique soit au conservatoire, aux ateliers municipaux d'arts plastiques ou dans les associations culturelles de la ville). Attention conditions

particulières pour les cours du conservatoire et du Sel Informations complémentaires et dossier téléchargeable sur le site de la ville.

📅 Candidatures jusqu'au vendredi 18 novembre 2016  
📍 Sel, conservatoire, hôtel de ville  
📍 www.sevres.fr/vivre-a-sevres/culture/pass-culture




## EN BREF

### Le conservatoire recherche des voix


Les ensembles vocaux proposent un répertoire varié de la Renaissance à nos jours (direction Catherine Bignalet). Ils recrutent :

- *L'Ensemble vocal du conservatoire de Sèvres* recherche des voix dans tous les pupitres pour la rentrée 2016-2017, sur audition.

 Auditions sur rendez-vous en septembre

 01 45 34 73 60

- Si vous aimez chanter, alors rejoignez *le Grand chœur* dès la rentrée (voix d'hommes et de femmes). Inscriptions à partir du 6 septembre.

 Reprise des cours lundi 12 septembre

 Le lundi de 20 h à 21 h 45


 01 45 34 73 60

 [www.conservatoire-sevres.fr](http://www.conservatoire-sevres.fr)

### Kit Plio

Handicap International propose un kit pratique pour recouvrir et étiqueter les livres scolaires, avec des illustrations tirés du film d'animation *Le livre de la jungle* de Walt Disney. Il permet de financer les projets de l'association sur le terrain (programme d'éducation et d'accessibilité des écoles en Afrique et Asie).

€ 5 € dont 1 € au minimum reversé à Handicap International

 Grandes surfaces, librairies, papeteries et sur Internet

 [www.boutique-handicap-international.com](http://www.boutique-handicap-international.com)

gymnastique artistique féminine et masculine, gymnastique rythmique et pour les plus jeunes, Baby et Mini-Gym. Venez réserver vos places et vous préinscrire !

 Permanences :

mercredi de 17 h à 19 h et samedi de 14 h 30 à 16 h 30

 gymnase des Cent Gardes

 01 45 07 92 29

 [jeune.sevrienne@gmail.com](mailto:jeune.sevrienne@gmail.com)

### #ASTI - Association de Solidarité avec Tous les Immigrés

L'A.S.T.I. a un besoin urgent de bénévoles pour :

- **l'apprentissage du français** à des adultes dont le français n'est pas la langue première (cours par niveaux, lundi, mardi ou jeudi de 19 h à 20 h).
- **le soutien scolaire** : suivre individuellement un enfant dans son parcours scolaire.
- **l'aide aux démarches administratives** : accueil, orientation, information et aide (samedi matin de 10 h à 12 h). Renseignements au local de l'ASTI ou lors du Forum.

 10, rue des caves

 Le samedi de 10 h à 12 h

 06 16 83 20 69

 [astidesevres@gmail.com](mailto:astidesevres@gmail.com)

### #Association Franco Allemande de Sèvres\*

L'AFAS propose aux germanophones/germanophiles des rencontres conviviales autour d'un café pour parler allemand tous les 15 jours le mardi à 14 h, des cours et des sorties culturelles.

Les cours d'allemand reprennent le **jeudi 29 septembre**

à 20 h 30 pour les adultes (durée : 1 h 30) et le **samedi**

**1<sup>er</sup> octobre à 11 h 30 ou**

**12 h 30** pour les enfants selon leur niveau (durée 1 h).

Inscriptions ouvertes.

 AFAS Sèvres

 5, rue Anatole-France

 Salle Neptune (cours)

Maison des Associations

 01 46 26 26 98

 [afas@gmx.net](mailto:afas@gmx.net)

### Tout est dans l'art

L'association propose des ateliers de découverte artistique et d'éveil culturel pour les 4-10 ans, et que des cours adultes de calligraphie et peinture chinoise.

 06 20 16 19 25

 [sevres-associatif.fr/toutestdanslart](http://sevres-associatif.fr/toutestdanslart)

### Dynamic Sèvres : marche nordique

Cette section ouverte à tous fête ses deux ans et se développe avec des horaires complémentaires. L'activité est encadrée par un coach diplômé FFA Marche Nordique. On peut la pratiquer en catégorie Sport détente loisirs et en Préparation et entraînement compétition.

 Parc de Saint-Cloud

 Mardi de 9 h 30 à 11 h

Samedi de 9 h à 10 h 45 (allure modérée) et de 10 h 45 à 12 h 45 (allure soutenue)

 Complexe Marcel-Bec (nouveau)

 Lundi et vendredi de 18 h 30 à 20 h 30

 Dynamic Sèvres

 01 45 07 01 28

 [dynamicsevres.info](mailto:dynamicsevres.info)

 Jean-Raymond Dupont (coach)

 06 05 46 24 07



Retrouvez les adresses des principaux lieux dans le carnet d'adresse en page 11

## #Pinceaux et porcelaine

Ateliers de peintures sur porcelaine.

🕒 les lundis et mardis  
de 13 h 30 à 16 h 30

📍 salle Pierre Midrin  
5, rue Pierre Midrin

☎ 06 80 27 52 81

✉ ma.denislaroque@me.com

## #FNACA

Les prochaines permanences ont lieu **les jeudis 8 et 29 septembre**.

🕒 De 10 h à 12 h (permanences)

📍 Salle Mercure

Maison des Associations

📍 sevres-associatif.fr/fnaca/

☎ 06 07 16 98 02

## #AVF Sèvres

Les inscriptions aux animations et aux visites ont lieu **le 6 septembre de 9 h 30 à 12 h**. Prochaine sortie le jeudi 29 septembre au musée Rodin (renseignements 06 21 37 14 99).

📍 Salle Jupiter (activités)

Maison des Associations

☎ 06 08 30 18 31

✉ avf.sevres@sfr.fr

📍 sevres-associatif.fr/avf/

## #UNRPA

Les activités reprennent le 2 septembre : les lundis et les vendredis salle Jupiter, et le mardi salle Mendy.

Prochains rendez-vous :

- Loto d'Automne le **vendredi 23 septembre à 14 h 30**.

- Tournoi de tarot le **vendredi**

**7 octobre à 14 h 30.**

**Appel à candidature : l'UNRPA doit remplacer son conseil d'administration d'ici la fin de l'année afin de pérenniser l'association. Contactez l'association.**

☎ 01 46 26 34 27

📍 Salle Jupiter - Maison des Associations

📍 Salle Jean-Baptiste Mendy

## #Au pays des merveilles

Cette crèche parentale associative dispose encore de trois places pour des enfants nés en 2014 ou 2015. Elle dispose de cinq professionnelles de la petite enfance à temps plein.

📍 39, rue de la Garenne

☎ 01 46 26 12 29

✉ recrutement-parents@creche-apdm.fr

## La Maison de la famille



**Une maison ouverte à tous :**

adultes, enfants, adolescents . Elle propose des espaces de conseil et d'écoute, des temps d'échange et de partage, des ateliers pour découvrir et réfléchir, des lieux pour jouer et se relaxer, des conférences pour s'informer, des séminaires pour apprendre et débattre.

📍 64, rue des Binelles

☎ 01 45 07 21 38

✉ lamaisondelafamille@orange.fr

📍 www.mdff-sevres.org

📍 maisondelafamille.sevres

€ Cotisation annuelle, certaines activités soumises à participation

🕒 Lundi de 13 h 30 à 19 h

Mardi à vendredi de 10 h à 13 h et de 13 h 30 à 19 h (20 h le jeudi).

Samedi matin de 10 h à 12 h \*

## Activités pour tous

Entretien de soutien psychologique, médiation familiale, conseil conjugal et familial, conciliateur de justice, écrivain public, Juriste en droit de la famille, groupe de parole pour parents d'enfants en situation de handicap, atelier cuisine « Repas Sympa », atelier couture « Fil et Tissu », séminaire interactif d'éducation positive.

## Activités pour enfants et adolescents

- Maisons des Petits Pas »
- Massage maman bébé »
- Espace Expression Enfant
- « Top Goûter Philo » et « Ciné-Débat »
- Stage « D-Stress » (yoga)

## Focus

### Atelier de parentalité positive

Nouveau : Une psychologue clinicienne vous propose d'aborder les méthodes de communication bienveillante, la gestion des émotions et des conflits. Ce séminaire fait découvrir aux parents et aux professionnels les nouveaux outils de communication fondés sur les neurosciences. Cycle de 6 séances le samedi matin ou le soir.

### Massage maman/bébé

Guidé par une professionnelle qualifiée, découvrez les bienfaits de cette méthode millénaire et approfondir ce lien unique avec votre bébé. Une occasion aussi d'échanger avec d'autres parents. Cours collectif par cycle de 4 séances.



## Maire de Sèvres

### Conseiller départemental des Hauts-de-Seine

Grégoire de La Roncière reçoit en mairie

- sans rendez-vous

🕒 **Le 1<sup>er</sup> mardi du mois de 8 h 30 à 10 h 30**  
hors vacances scolaires.

- sur rendez-vous :

☎ 01 41 14 11 82/85

✉ [secrétariat.maire@ville-sevres.fr](mailto:secrétariat.maire@ville-sevres.fr)

## Député (8<sup>e</sup> circonscription)

Jean-Jacques Guillet reçoit en mairie.

🕒 **Le 1<sup>er</sup> vendredi du mois de 18 h 30 à 20 h, hors vacances scolaires**

## Médiateur de la ville

Alain Delcroix propose un accord en cas de litige entre les usagers et la mairie.

☎ 01 41 14 10 12

✉ [mediateur@ville-sevres.fr](mailto:mediateur@ville-sevres.fr)

## CARNET D'ADRESSE

- 📍 **Atrium de Chaville**  
3, parvis Robert-Schuman - Chaville
- 📍 **CCAS**  
14, rue des Caves-du-Roi
- 📍 **CIEP**  
1, avenue Léon-Journault
- 📍 **Centre Isséane**  
47-103 quai Roosevelt  
Issy-les-Moulineaux
- 📍 **Conservatoire de musique et de danse de Sèvres**  
8, avenue de la Cristallerie
- 📍 **Dynamic Sèvres**  
19, avenue de l'Europe
- 📍 **Espace Seniors**  
Hôtel de ville - 54, Grande-Rue
- 📍 **Gymnase des Cent-Gardes**  
45, Grande-Rue
- 📍 **Hôtel de ville - Salon Saint-Omer**  
54, Grande-Rue
- 📍 **l'esc@le**  
51, Grande-Rue
- 📍 **La Maison de la Famille / RAM**  
64, rue des Binelles

- 📍 **Maison des Associations**  
64B, rue des Binelles
- 📍 **Maison des Jardies**  
14, avenue Gambetta
- 📍 **Médiathèque**  
8, rue de Ville-d'Avray
- 📍 **La Mezzanine**  
Hôtel de ville - 54, Grande-Rue
- 📍 **Pagode Tinh Tam**  
2, rue des Bois
- 📍 **Parc nautique départemental de l'île de Monsieur**  
4, rue de Saint-Cloud
- 📍 **Salle Jean-Baptiste Mendy**  
4, rue de Wolfenbüttel
- 📍 **Sel**  
47, Grande-Rue
- 📍 **Sèvres - Cité de la Céramique**  
2, place de la Manufacture
- 📍 **Stade départemental du Pré Saint- Jean**  
D985, Route de Ville-d'Avray  
Saint-Cloud

## GARDES PHARMACEUTIQUES

### SEPTEMBRE

- ➕ **4 Pharmacie Baum**  
95, rue des Bruyères  
Sèvres  
☎ 01 46 26 35 35
- ➕ **11 Pharmacie des Créneaux**  
1059, avenue Roger-Salengro  
Chaville  
☎ 01 47 50 50 38
- ➕ **18 Pharmacie du collège**  
16, rue de Marnes  
Ville - d'Avray  
☎ 01 47 09 06 56
- ➕ **25 Pharmacie Brazeau**  
29, rue de Jouy  
Chaville  
☎ 01 47 50 42 87

### OCTOBRE

- ➕ **2 Pharmacie du parc de Lesser**  
48, rue de Sèvres  
Ville - d'Avray  
☎ 01 47 09 53 62
- ➕ **9 Pharmacie Saint-Romain**  
2 bis, avenue de l'Europe  
Sèvres  
☎ 01 46 26 03 73

Site internet des gardes en Île-de-France

👉 <http://monpharmacien-idf.fr>

## SÈVRES

Hôtel de ville - 54 Grande-Rue BP76  
92311 Sèvres cedex  
[www.ville-sevres.fr](http://www.ville-sevres.fr)  
01 41 14 10 10

Directeur de la publication :  
Grégoire de La Roncière, maire de Sèvres

Directeur adjoint : Philippe Cézard.  
Conception graphique : Maxime Dupetitmagneux

Conception agenda : Christine Nguyen  
Crédits photos : DR - Thierry Gougenot  
- Carole Martin.

Dépôt légal : 3<sup>e</sup> trimestre 2016

Impression : Desbouis Grésil - 91230  
Montgeron  
Imprimé avec des encres végétales



PEFC 10-32-3010



# Vos démarches

## Premier accueil

**État-civil** : délivrance de tous les actes, inscription sur les listes électorales, recensement militaire, attestation d'accueil des étrangers (démarche sur rendez-vous) ...

**Enfance et Jeunesse** : inscriptions scolaires et préinscription en crèche, paiement périscolaire et crèches ...

**Services techniques** : délivrance des formulaires pour l'occupation du domaine public

**Direction générale** : prise de rendez-vous pour les permanences juridiques d'avocat

 **lundi et mercredi** : 8 h 30 - 12 h 30 et 13 h 30 - 17 h 30

**Mardi** : 12 h - 17 h 30 – **Jeudi** : 13 h 30 - 19 h 30

**Samedi de 8 h 30 à 12 h**

 01 41 14 11 95

 01 41 14 11 96

## Service de l'Urbanisme

Demandes, dépôts, consultation. Déclaration préalable de travaux, permis de construire, permis d'aménager, permis de démolir, certificat d'urbanisme, déclaration d'ouverture de chantier, déclaration d'achèvement des travaux, demandes d'autorisations d'aménager un établissement recevant du public, demandes préalables de poses d'enseignes, PLU...

 **Ouvert au public** :

**Mardi** : 12 h - 15 h 30 – **Jeudi** : 17 h – 20 h

**Samedi** : 9 h – 12 h

 01 41 14 10 10

## Direction des services à la Population



**Dépôt de dossiers** : pour carte nationale d'identité (Sévriens) et passeport (pour Sévres, Chaville et Ville-d'Avray - autres villes sur rendez-vous le lundi \*).

 **Ouverture au public sans rendez-vous** :

**Lundi, vendredi** : 8 h 30 - 12 h et 13 h 30 - 17 h

**Mardi** : 12 h - 17 h – **Mercredi** : 8 h 30 - 12 h


**Jeudi** : 13 h 30 - 17 h

 **Sur rendez-vous au**  01 41 14 11 09

**Lundi après midi** (\*autres villes), **Mercredi** : 13 h 30 - 17 h

**Jeudi** : 17 h 30 - 19 h 30 – **Samedi** : 8 h 30 à 11 h 45

**État civil** :

- Reconnaissance (sur rendez-vous), livrets de famille et mentions :  01 41 14 11 04

- Mariages (dépôt de dossier sur rendez-vous) :

 01 41 14 11 02

- Décès et cimetière :  01 41 14 11 03

Élections :  01 41 14 11 14

## Direction des services de la Famille, de l'Éducation, de l'Enfance et de la Jeunesse

Pour les demandes d'informations et les inscriptions concernant les crèches, les écoles maternelles et élémentaires, les activités périscolaires (accueils de loisirs, cantine...)

 **Ouvert au public** :

**Lundi, mercredi, vendredi** : 8 h 30 - 12 h 30 et

**13 h 30 - 17 h 30 – Mardi** : 12 h - 17 h 30

**Jeudi** : 13 h 30 - 19 h 30 – **Samedi** : 8 h 30 - 12 h

 01 41 14 11 29 ou 11 22 ou 11 39

**SAMU** 15  
Urgences médicales, détresse vitale.

**Police ou gendarmerie** 17

**Pompiers** 18  
Incendies, fuite de gaz, accidents, urgences médicales, situation dangereuse

**Urgences** 112  
numéro d'urgence en Europe

**SMS/fax d'urgence pour les personnes malentendantes, muettes** 114

**SAMU social** 115  
Secours aux sans abris

**Centre anti-poison Paris** 01 40 05 48 48

**SOS Médecin 24H/2436 24**

**Allô Service Public** 39.39  
Carte grise, permis de conduire, droit du travail, autorité parentale, divorce, PACS, tutelle et curatelle, successions et donations, logement, urbanisme, santé et sécurité sociale...

**Violences conjugales** 39 19

• **Vous souhaitez vous informer sur** la collecte des ordures ménagères, le tri sélectif, la collecte des déchets toxiques/DASRI, la revalorisation des déchets organiques (composteur), le stationnement en ville, le handicap en ville, les circulations douces...

• **Vous constatez des dysfonctionnements près de chez vous**  
Nid de poule, potelet tordu, éclairage public, dépôts sauvages, verglas et neige...

Appelez Grand Paris Seine Ouest

 **N° Vert** 0 800 10 10 21

APPEL GRATUIT

Tarifs : 4€ / 5€ / 7€ / 8€ - Carte : 10 entrées = 60€

47 Grande Rue - 92310 Sèvres / Tél : 01 41 14 32 17 - www.sel-sevres.org

Salle Art et Essai - Grand écran - Son Dolby numérique 

### INSCRIPTIONS AUX ATELIERS ARTISTIQUES

À partir du samedi 3 septembre 10h

Rencontre avec les professeurs, le 3 septembre de 10h à 12h

#### Du 24 au 30 août

### L'ÂGE DE GLACE : LES LOIS DE L'UNIVERS



|           |     |
|-----------|-----|
| Ven. 26 : | 15h |
| Dim. 28 : | 15h |
| Lun. 29 : | 15h |

4€



1h34 Film d'animation. De Mike Thurmeier et Galen Tan Chu.

### TONI ERDMANN



|           |     |     |
|-----------|-----|-----|
| Sam. 27 : | 18h | 21h |
| Dim. 28 : | 18h |     |
| Lun. 29 : | 18h | 21h |

2h40 VO. De Maren Ade. Avec P. Simonischek, S. Hüller. Quand Ines, femme d'affaire, voit son père débarquer en lui posant la question "es-tu heureuse ?", son incapacité à répondre est le début d'un bouleversement profond. Ce père dont elle a honte fait tout pour l'aider.

#### Du 31 août au 5 septembre

### COMME DES BÊTES



|           |     |
|-----------|-----|
| Mer. 31 : | 15h |
| Sam. 3 :  | 15h |
| Dim. 4 :  | 15h |

4€



1h27 Film d'animation. De Yarrow Cheney et Chris Renaud.

### GENIUS



|          |     |
|----------|-----|
| Sam. 3 : | 18h |
| Lun. 5 : | 18h |

1h44 VO. De Michael Grandage. Avec Colin Firth, Jude Law, Nicole Kidman. Thomas Wolfe, écrivain, est révélé par le grand éditeur Maxwell Perkins, qui a découvert Scott Fitzgerald et Hemingway. Ils nouent une amitié qui marquera leur vie à jamais.

### MOKA



|          |     |     |
|----------|-----|-----|
| Sam. 3 : | 21h |     |
| Dim. 4 : | 18h |     |
| Lun. 5 : | 15h | 21h |

1h30 De Frédéric Mermoud. Avec Emmanuelle Devos, Nathalie Baye. Munie d'un peu d'argent et d'une arme, Diane n'a qu'une obsession : retrouver le conducteur de la Mercedes couleur moka qui a renversé son fils et bouleversé sa vie.

#### Du 6 au 13 septembre

### L'ÉCONOMIE DU COUPLE



|           |     |
|-----------|-----|
| Sam. 10 : | 18h |
| Mar. 13 : | 21h |

1h40 De Joachim Lafosse. Avec Bérénice Bejo, Cédric Kahn, Marthe Keller. Après 15 ans de vie commune, Marie et Boris se séparent. Or, c'est elle qui a acheté la maison mais c'est lui qui l'a entièrement rénovée. À présent, ils sont obligés d'y cohabiter...

### LE FILS DE JEAN



|           |     |     |     |
|-----------|-----|-----|-----|
| Sam. 10 : | 21h |     |     |
| Dim. 11 : | 18h |     |     |
| Lun. 12 : | 15h | 18h | 21h |

1h40 De Philippe Lioret. Avec P. Deladonchamps, G. Arcand, C. de Léan. À la mort de son père, Mathieu découvre l'existence de celui-ci et celle de deux frères.

### IQBAL, L'ENFANT QUI N'AVAIT PAS PEUR



|           |     |     |
|-----------|-----|-----|
| Dim. 11 : | 11h | 15h |
|-----------|-----|-----|

4€



1h20 Film d'animation. De Michel Fuzellier et Babak Payami.

#### Du 14 au 20 septembre

### LE BGG - LE BON GROS GÉANT



|           |     |
|-----------|-----|
| Mer. 14 : | 15h |
| Sam. 17 : | 18h |
| Dim. 18 : | 15h |

4€



1h57 De Steven Spielberg. D'après le livre de Roald Dahl.

### WHERE TO INVADE NEXT

Sortie nationale



|           |     |     |     |
|-----------|-----|-----|-----|
| Sam. 17 : | 21h |     |     |
| Dim. 18 : | 18h |     |     |
| Lun. 19 : | 15h | 18h | 21h |
| Mar. 20 : | 21h |     |     |

2h VO. Un nouveau documentaire de Michael Moore qui décide de s'amuser à envahir le monde pour déterminer ce que les États-Unis peuvent apprendre des autres pays.

#### Du 21 au 27 septembre

### FRANTZ



|           |     |     |
|-----------|-----|-----|
| Sam. 24 : | 18h | 21h |
| Dim. 25 : | 18h |     |
| Lun. 26 : | 15h | 21h |

1h53 De François Ozon. Avec Pierre Niney, Paula Beer, Ernst Stötzner. Au lendemain de 14-18, Anna se rend sur la tombe de son fiancé, mort sur le front en France. Mais ce jour-là, un jeune français se recueille sur la tombe de son ami allemand.

### LA GRANDE VADROUILLE

Version restaurée



|           |     |
|-----------|-----|
| Dim. 25 : | 11h |
|-----------|-----|

4€

2h10 De Gérard Oury. Avec Bourvil, Louis de Funès, Claudio Brook. Venez redécouvrir ce film mythique !

### UN PETIT BOULOT



|           |     |
|-----------|-----|
| Dim. 25 : | 15h |
| Lun. 26 : | 18h |

1h37 De Pascal Chaumeil. Avec Romain Duris, Michel Blanc. Jacques a des dettes qui s'accroissent. Alors quand le bookmaker mafieux du coin lui propose de tuer sa femme...